

صوبائی اسمبلی شمال مغربی سرحدی صوبہ  
مباحثات

بروز بدھ مورخہ 9 دسمبر 1998  
(بمطابق 19 شعبان المعظم 1419 ہجری)

شمارہ 9

جلد 13



سرکاری رپورٹ

صفحہ نمبر

مندرجات

- |    |                                    |
|----|------------------------------------|
| 1  | 1- تلاوت کلام پاک اور اس کا ترجمہ  |
| 2  | 2- نشا زده سوالات اور ان کے جوابات |
| 48 | 3- اراکین اسمبلی کی رخصت           |
| 49 | 4- تحاریک التوا                    |
| 63 | 5- توجہ دلاؤ نوٹس                  |

# صوبائی اسمبلی شمال مغربی سرحدی صوبہ سرحد

اسمبلی کا اجلاس، اسمبلی چیمبر پشاور میں بروز بدھ مورخہ 9 دسمبر 1998 بمطابق  
19 شبان المعظم 1419ھ صبح دس بجکر چالیس منٹ پر منعقد ہوا۔  
جناب سپیکر، ہدایت اللہ خان چمکنی مسند صدارت پر متمکن ہوئے۔

## تلاوت کلام پاک اور اس کا ترجمہ

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ ۝ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝  
وَلَوْ أَنَّ لِكُلِّ نَفْسٍ ظَلَمَتْ مَا فِي الْأَرْضِ لَافْتَدَتْ بِهِ ۝ وَأَسْرَوْا النَّدَامَةَ لَمَّا رَأَوُا  
الْعَذَابَ ۝ ج وَفُضِيَ بَيْنَهُمُ بِالْقِسْطِ ۝ وَهُمْ لَا يظَلْمُونَ ۝ الْآيَاتُ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَ  
الْأَرْضِ ۝ الْآيَاتُ وَالْعَدَا لِلَّهِ حَقٌّ وَلٰكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۝ هُوَ يُخَيِّ وَيُمِيتُ ۝ وَإِلَيْهِ  
تُرْجَعُونَ ۝  
(سورة يونس آیت 53 تا 54)

ترجمہ: اگر ہر اس شخص کے پاس جس نے ظلم کیا، روئے زمین کی دولت بھی ہو تو وہ  
عذاب سے بچنے کیلئے اسے فدیہ میں دینے پر آمادہ ہو جائے گا۔ جب یہ لوگ اس عذاب کو  
دیکھ لیں گے تو دل ہی دل میں پچھتائیں گے اور ان کے درمیان پورے انصاف سے فیصلہ  
کیا جائے گا۔ کوئی ظلم ان پر نہ ہوگا۔ آگاہ رہو کہ آسمان اور زمین میں جو کچھ ہے، اللہ کا  
ہے۔ سن رکھو اللہ کا وعدہ سچا ہے مگر اکثر انسان جانتے نہیں ہیں۔ وہی زندگی دیتا ہے اور  
وہی موت دیتا ہے اور اسی کی طرف تم سب کو پلٹنا ہے۔

## نشازدہ سوالات اور ان کے جوابات

Mr. Speaker: Honourable Muhammad Zahir Shah Khan, MPA, to please ask his Question No. 415.

\* 415 - جناب محمد ظاہر شاہ خان، کیا وزیر صحت از راہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ —

(ا) آیا یہ درست ہے کہ میرہ تحصیل بشام، اولندر، داموڑی، کوزکانہ، پچلی اور شالیزارہ کے بی ایچ یوز اور سول ہسپتال بشام، سول ہسپتال چکیسر، سول ہسپتال بشام کروڑہ اور سول ہسپتال پوری کی عمارتیں گذشتہ کئی سالوں سے قائم ہیں،

(ب) اگر (i) کا جواب اثبات میں ہو تو مذکورہ بی ایچ یوز اور ہسپتالوں میں ڈاکٹروں، میڈیکل ٹیکنیشنز، کمپاؤنڈروں، ڈسپنسروں، دائیوں اور دوسری تمام منظور شدہ آسامیوں کی تفصیل فراہم کی جائے،

(ii) جن پوسٹوں پر سٹاف تعینات ہے اور جو پوسٹیں خالی ہیں، ان کی تفصیل

فراہم کی جائے؟

جناب وجیہ الزمان (وزیر صحت)، (ا) جی ہاں۔

(ب) (i) ان بی ایچ یوز اور ہسپتالوں میں تمام منظور شدہ آسامیوں کی تعداد اور

خالی آسامیوں کی تعداد اور تفصیل لائبریری میں ملاحظہ کی جا سکتی ہے۔

(ii) مکمل تفصیل لائبریری میں ملاحظہ کی جا سکتی ہے۔

جناب محمد ظاہر شاہ خان، شکریہ، جناب سپیکر صاحب۔ سر! پہ دے سوال کنبی

دازما د علاقے ہسپتالونہ دی او پہ دے کنبی نہ داکتران شتہ دے او نہ پکنبی

کمپاؤنڈران شتہ دے او نہ پکنبی نور ستاف شتہ دے، نو بار بار مونہرہ د

کورنمنٹ توجہ دے طرف تہ راگرخوو، نو زہ د وزیر صاحب نہ ستاسو پہ

وساطت دا ضمنی سوال کوم چہ ہغوی بہ پہ دے ہسپتالونو کسں ڈا بقایا  
پوستونہ د کلہ پورے دک کری؟

Mr. Speaker: Honourable Minister, please.

وزیر صحت: تھینک یو جناب سپیکر۔ سر! اس میں ان کا جواب کافی تفصیل سے دیا گیا  
ہے، اگر کوئی مزید یہ ضمنی سوال پوچھنا چاہتے ہیں تو میں اس کیلئے حاضر ہوں۔

جناب سپیکر، انہوں نے تو ضمنی سوال پوچھا ہے کہ اس میں نہ کوئی ڈاکٹر ہے، نہ

کمپاؤنڈر ہے۔ میرے خیال میں He is not satisfied with your answer.

وزیر صحت: اس میں سر، یہ ہے کہ شالیزارہ میں میڈیکل آفیسر کی ایک اور تحصیل

ہیڈ کوارٹر ہسپتال اپوری میں Women Medical Officers کی تین پوسٹیں خالی ہیں۔

اس سلسلے میں ہم نے کچھ آرڈرز کئے تھے ڈاکٹر نزاکت اقبال (SMO) اور اس کی بیوی

عابدہ پروین (WMO) کے لیکن انہوں نے کورٹ میں چیلنج کر دیا جس کے خلاف ہم

نے ایکشن بھی لیا ہے اور اس کے علاوہ ہم نے Slab میں نئے انٹرویوز کئے ہیں اور اس

میں پبلک سروس کمیشن کے Through 132 Posts آ رہی ہیں، تو وہ جیسے ہی

Finalize ہو جائیں گی تو ہم انشاء اللہ تعالیٰ انہیں سٹاف Provide کر دیں گے۔

جناب محمد ظاہر شاہ خان، سر! عرض یہ ہے کہ میرے اپنے گاؤں کا ایک بی اتچ یو

ہے میرے میں، وہاں کوئی ڈاکٹر نہیں ہے حالانکہ وہاں پر پوسٹ ہے اور دوسری بات یہ

ہے کہ سول ہسپتال کروڑہ، جو 1952 میں والی سوات کے دور میں قائم ہوا تھا، میں بھی

ایک ڈاکٹر نہیں ہے تو وہ ان کو Slab میں ڈالنا چاہتے ہیں۔ سر! وہاں پر ڈاکٹر جانے کیلئے

تیار ہے لیکن ہیلتھ ڈیپارٹمنٹ پتہ نہیں کیا کر رہا ہے کہ اچھے خاصے پرانے ہسپتالوں کو

Slab میں ڈال کر ان میں جونیئر ڈاکٹروں کو تعینات کر رہے ہیں۔ میں کروڑے کی

مثال دے رہا ہوں، میرے پاس باقاعدہ ابھی بھی درخواستیں موجود ہیں، میں ان کے پاس

بھی لے کر گیا ہوں کہ خدا را یہ ہمارے پرانے ہسپتال ہیں، ان کو Slab میں نہ ڈالیں، ان کیلئے 18 BPS کا کوئی ڈاکٹر سرجن ٹرانسفر کر دیں۔

وزیر صحت، سر! ابھی انہوں نے جو سوال کیا ہے، تو اس میں جو نوٹیفکیشن ہوا تھا وہ ڈیپارٹمنٹ نے Withdraw کر لیا ہے۔

جناب محمد ظاہر شاہ خان، شکر یہ جناب، بہت مہربانی۔

Mr. Speaker: Honourable Najm-ud-Din Khan, MPA, to please ask his Question No. 468.

\* 468 - جناب نجم الدین، کیا وزیر صحت ازراہ کرم یہ ارشاد فرمائیں گے کہ۔

(ا) قتل ہیڈ کوارٹر ہسپتال دیر میں ڈاکٹروں کی کل کتنی آسامیاں موجود ہیں،

(ب) مذکورہ ہسپتال میں اس وقت کتنے ڈاکٹر کام کر رہے ہیں،

(ج) آیا حکومت مذکورہ ہسپتال میں ڈاکٹروں کی خالی آسامیاں پُر کرنے کا ارادہ

رکتی ہے؟

جناب وجیہہ الزمان (وزیر صحت)، (ا) قتل ہیڈ کوارٹر ہسپتال دیر میں کل بائیس آسامیاں ہیں۔

(ب) تمام سات ڈاکٹر کام کر رہے ہیں۔

(ج) محکمہ صحت نے ان آسامیوں کو پُر کرنے کیلئے تبادلوں کے احکامات وقتاً

وقتاً جاری کئے ہیں مگر بعض ڈاکٹروں نے ان تبادلوں کی منسوخی کیلئے مختلف ذرائع

استعمال کئے ہیں تاہم محکمہ صحت نے ان تمام ڈاکٹروں کو، جن کے تبادلے ہو چکے ہیں،

ہدایت جاری کر دی ہیں کہ وہ فوری طور پر نئی تعیناتی کی جگہ چارج لیں تاکہ عوام کو

تکلیف نہ ہو۔ چارج لینے میں پس و پیش کرنے والوں کے خلاف ضابطہ کے تحت کارروائی

کی جائے گی اور اس بات کو یقینی بنایا جائے گا کہ ہسپتال میں ضروری عملہ اور ڈاکٹر ڈیوٹی کے اوقات میں ہر صورت میں موجود ہوں۔

جناب نجم الدین، جناب! دوی لیکلی دی چہ پہ تحصیل ہیڈ کوارٹر ہسپتال کسبیتول پانیس پوسٹونہ دی، بیا نے ونیلے دی چہ اووہ کسان پہ دے کسب حاضر دی۔ بیا لاندے پہ جز (ج) کسب چہ تاسو نا جواب اوگورنی "محکمہ صحت نے ان آسامیوں کو پڑ کرنے کیلئے تبادلوں کے احکامات وقتاً فوقتاً جاری کئے ہیں مگر بعض ڈاکٹروں نے ان تبادلوں کی منسوخی کیلئے مختلف ذرائع استعمال کئے ہیں تاہم محکمہ صحت نے ان تمام ڈاکٹروں کو جن کے تبادلے ہو چکے ہیں، ہدایات جاری کر دی ہیں کہ وہ فوری طور پر نئی تعیناتی کی جگہ چارج لیں تاکہ عوام کو تکلیف نہ ہو۔ چارج لینے میں پس و پیش کرنے والوں کے خلاف ضابطہ کے تحت کارروائی کی جائے گی اور اس بات کو یقینی بنایا جائے گا کہ ہسپتال میں ضروری عملہ اور ڈاکٹر ڈیوٹی کے اوقات میں ہر صورت میں موجود ہوں" نو سر، زما یودرخواست دے، منسٹر صاحب مخامخ ناست دے او دہ مخکسب ہم، دا خو یو بنبہ قابل سرے دے، تکرہ سرے دے، خو دوی تبولو تہ جی ما ہغہ بلہ ورخ، منسٹر صاحب لہ ورغلم اودا درخواست ے ورتہ اوکرو چہ تہ دا خپلہ عملہ راوغوارہ چہ بانیس ڈاکٹران، تقریباً پانچ لاکھ آبادی دہ، پہ پانچ لاکھ آبادی باندے یو تحصیل ہیڈ کوارٹر ہسپتال دے او پہ ہغہ تحصیل ہیڈ کوارٹر ہسپتال کسب جی تبول اووہ ڈاکٹران دی، اگرچہ 22 Sanctioned posts دی، پکار دا دہ چہ د دے نہ دوی زیات کری، ڈاکٹر بدلوی جناب او پہ سحر لہ نے آرہر بیا کینسل کوی او اوس وائی چہ مونرہ ڈاکٹران بدل کری دی۔ زہ د دے منسٹر صاحب نہ دا تیوس کوم جناب، چہ ہلتہ د خلتو بیخ بنیاد اوختلو، ہغہ بلہ ورخ زہ ہسپتال تہ ورغلنے یم، پہ

ہسپتال کنب پہ آپریشن تھیٹر کنب د سرہ د سامان درک نہ لگی او د ہفہ خانے نہ چہ کلہ مریض را واخلی، یو خو جی د دے حکومت پہ دور کنب د رودونو ہم داسے حالات دی او زمونہ علاقہ ہم داسے خطرناکہ دہ چہ دا ہونہ وغیرہ ہم الوخی او خلق دزے کوی، توپکے ورسره دی، یو بل اولی، نو چہ د ہفہ خانے مریض را واخلی او تیمرگرے تہ نے را رسوی نو ہفہ جناب پہ لارہ کنب ختم شوے وی او مرشی، نو زما خصوصاً جناب منسٹر صاحب تہ دا درخواست دے چہ آیا تا ہاکتران کوم کوم خانے تہ بدل کری دی، پہ دے کنب د یو نہ علاوہ چا، چا چارج اغستے دے او چہ نے نہ دے اغستے نو د دے احکامات خو تقریباً دوہ میاشتے اوشوے، نو د ہغوی خلاف دہ غہ کارروائی اوکرہ او د دے د پارہ پہ راتلونکی وخت کنب دے غہ پروگرام کوی؟

Mr. Speaker: Honourable Minister, please.

وزیر صحت، جناب سیکر! اس میں کوئی شک نہیں ہے کہ ہائیں پوسٹیں وہاں پر موجود ہیں جن میں سے سات پر کام ہو رہا ہے۔ اس کے علاوہ بھی ہم نے پانچ پوسٹیں اور Sanction کی ہیں جن میں سے تین MOs کی ہیں اور دو WMOs کی ہیں لیکن ڈیپارٹمنٹ میں ٹرانسفرز میں جو Interference ہوتی ہے اس کی وجہ سے سارے آرڈرز منسوخ کرانے لگے اثر و رسوخ کے ذریعے اور جو بھی آرڈرز ہم کرتے ہیں وہ اسی طرح اثر و رسوخ کے ذریعے کینسل کرانے جاتے ہیں جس کی وجہ سے یہ پوسٹیں خالی رہتی ہیں اور ہم ان پر عملدرآمد نہیں کر سکتے۔ تو میری یہ ہاؤس سے اپیل بھی ہے اور آئریبل ممبرز سے اپیل ہے کہ اگر وہ Interference نہ کریں تو ہم فوری طور سے ان پوسٹوں کو انشاء اللہ تعالیٰ Fill کرنے کی کوشش کر سکتے ہیں۔

جناب نجم الدین، سر! دا خو هہو جواب نہ شو۔ حکومت د سرہ شتہ دے نہ۔  
 خلقو اثر و رسوخ استعمال کرل او خپل آرڈرز نے کینسل کرل۔ ہسپتال  
 خالی پروت دے، چہ پہ دغہ Posts باندے Already خلق بہرتی شوی دے، دا  
 باکتران چرتہ کارکوی؟ Sanctioned posts دی او د دے Against د  
 باکترانو Appointments شوی دی، دا کسان چرتہ کارکوی؟ دا پندرہ سولہ  
 باکتران پہ کوم خانے کین کارکوی؟ پہ کوم خانے کین کارکوی او چرتہ دا  
 دی چہ شپارس باکتران پہ یوہسپتال کین نہ وی پہ بانیس باکترانو کین نو د  
 ہغہ ہسپتال پوزیشن بہ شخہ وی؟ پہ دے باندے خوزہ مطمئن نہ یم چہ اثر و  
 رسوخ استعمالوی او خپل آرڈرز کینسل کوی، زمونہ پہ ہسپتال کین ولے  
 اثر و رسوخ استعمالیری؟ پہ دے کین خو Sanctioned posts دی د ہغہ  
 Against appointments ہم شوی دی، نوچہ شوی دی نو بیا ولے جی داسے  
 کیری؟ او ددے د مالہ شخہ تسلی راکری۔

جناب سپیکر، جناب احمد حسن خان!

جناب احمد حسن خان، جناب سپیکر! اس قسم کی مشکل کو دور کرنے کیلئے حکومت نے  
 شاید ایک پالیسی بنائی ہوئی ہے کہ نئی پالیسی کے تحت ڈاکٹرز کو مختلف مراعات اور  
 Incentives دے کر تعینات کیا جائے گا۔ میں جناب منسٹر صاحب سے یہ پوچھنا چاہتا  
 ہوں کہ اس پالیسی کے تحت جو انٹرویوز ہوئے تھے، اس کے نتیجے میں ڈاکٹروں کی  
 تقرری اب تک عمل میں لائی گئی ہے یا نہیں؟

جناب سپیکر، ایک منٹ، بہادر خان۔

حاجی بہادر خان (دیر)، جناب سپیکر! ما یو ضمنی سوال پہ دے کین کوؤ۔ ہم

دغہ شان مسئلہ زمونہ ہم دہ چہ ثمر باغ سول ہسپتال دے پہ ہغہ کین۔۔۔

جناب سپیکر، جی دے مسئلے خیرہ کوئی، د بلے مسئلے خیرہ بہ بیا روستو  
کیڑی۔

حاجی بہادر خان (دیر)، لیدی ڈاکٹرہ، دوہ کالہ اوشول چہ نشہ دے۔ سر! ما  
ونیل چہ دھتے راتہ ہم تسلی راکری۔

Mr. Speaker: Honourable Minister, please.

وزیر صحت، سر! ابھی احمدن خان صاحب نے پوسٹوں کے سلسلے میں جو سوال کیا ہے،  
تو پبلک سروس کمیشن سے ہم نے 267 seats مانگی تھیں جن میں سے 132 Approve  
ہوگئی ہیں اور 135 ابھی رہتی ہیں۔ اس کے علاوہ ہم نے ڈسٹرکٹ سپیشلسٹ کیلئے 100  
WMOs and MOs کی پوسٹیں بھی مانگی ہیں، 10 پوسٹیں ڈینٹل سرجن کی مانگی  
ہیں اور ڈسٹرکٹ سپیشلسٹ کی 46 پوسٹیں ہم نے مزید مانگی ہیں۔ 158 کٹریٹ ڈاکٹرز  
کے انٹرویوز وغیرہ ہوچکے ہیں۔ Slab والوں کی انشاء اللہ تعالیٰ رمضان المبارک کے فوراً بعد  
ہم Appointment کر دیں گے۔

جناب نجم الدین، سر! خما ہفتہ سوال پہ سخہ کتبیں لارو؟ زہ وایم جی چہ دوی  
دالیکی دی چہ دوی خلاف بہ کارروانی کوف نو داد کومو کومو ڈاکٹرانو  
خلاف کارروانی اوشولہ؟ چہ سخوک چارج نہ اخلی، ہفتہ کوم کوم ڈاکٹران  
دی؟

وزیر صحت، جناب! جو آرڈر کینسل ہوئے ہیں، اس کی ساری تفصیل فراہم کی گئی ہے  
اور کس نے کروائے ہیں، وہ بھی اس میں موجود ہیں۔ اس میں ایک Paediatrics اور  
اس میں ایک گائناکالوجسٹ کی ایک پوسٹ ہے جو پی ایس سی سے ابھی Sanction  
ہونے والی ہے۔ جیسے ہی اس کے سفارشات ہمیں موصول ہوں گے، انشاء اللہ تعالیٰ ---  
جناب سپیکر، ان کا ضمنی سوال یہ ہے کہ جن جن ڈاکٹرز صاحبان نے اثر و رسوخ استعمال

کیا ہے یا نہیں جا رہے ہیں، تو ان کے خلاف کوئی کارروائی آپ لوگوں نے کی ہے یا نہیں کی ہے؟ ان کا سوال یہ ہے۔

وزیر صحت: ان کو ہم نے یہ نوٹس دیئے ہیں کہ اگر وہ دوبارہ پریشر ڈالیں گے کینسل کرانے کیلئے، تو ہم ان کے خلاف ایکشن لیں گے۔

جناب نجم الدین، ماونیل سر، چہ زما سرہ دپہ دے باندے یومیتنگ اوکری۔  
جناب سپیکر، میتنگ کر لیں گے۔

جناب نجم الدین، دا دیرہ ضروری خبرہ ده۔ چہ دا منسٹر صاحب زما سرہ دا میتنگ او نکری نو زہ بہ بیا۔۔۔۔

جناب احمد حسن خان، جناب سپیکر! شاید محترم منسٹر صاحب میرا Question نہیں سمجھ سکے ہیں۔

جناب سپیکر، ددے پہ بارہ کنیں۔۔۔۔۔

جناب احمد حسن خان، جناب سپیکر! پبلک سروس کمیشن کا تو بہت لمبا چکر ہے۔ انہوں جو Hard, harder, hardest علاقوں کیلئے ایڈہاک بنیاد پر ایک پالیسی بنائی ہے تو میں اس پالیسی کے تحت ڈاکٹروں کی تعیناتی کے بارے میں پوچھ رہا تھا کہ اس کے تحت ابھی تک کوئی تقرری ہوئی ہے کہ نہیں؟ اور کب تک ہونے والی ہے؟

وزیر صحت، انہی کے بارے میں میں نے ذکر کیا تھا کہ ان کے انٹرویوز وغیرہ ہو چکے ہیں اور Final stages میں آچکا ہے اور رمضان المبارک کے بعد انشاء اللہ تعالیٰ ان کی تقرریاں کر دیں گے۔ اس میں جو Hardest area ہے اس کیلئے Rs. 13000 pay ہے اور جو Harder area ہے اس کیلئے Pay Rs. 11000 ہے اور جو عام ایریا ہے تو اس کیلئے Pay Rs. 9000 ہے۔ تو یہ انشاء اللہ تعالیٰ رمضان المبارک کے بعد ہم کر دیں گے۔

Mr. Speaker: Honourable Najm-ud-Din Khan, MPA, to please

ask his Question No. 470.

\*470 - جناب نجم الدین، کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ۔

(ا) آیا یہ درست ہے کہ حیات آباد میڈیکل کمپلیکس پشاور میں کلاس فور کی آسامیوں پر ٹیکنیکل سٹاف تعینات کیا گیا ہے،

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ مذکورہ سٹاف کو قواعد و ضوابط کے خلاف اور ٹیسٹ و انٹرویو کے بغیر بھرتی کیا گیا ہے،

(ج) اگر (ا) و (ب) کے جوابات اجابت میں ہوں تو مذکورہ ملازمین کی ملازمت کو کتنا عرصہ ہوا ہے نیز حکومت مذکورہ آسامیوں کو مستقل کرنے کا ارادہ رکھتی ہے؟

جناب وجیہ الزمان (وزیر صحت): (ا) جی نہیں، کلاس فور کی کسی بھی آسامی پر کوئی ٹیکنیکل سٹاف بھرتی نہیں کیا گیا ہے۔

(ب) کلاس فور کیلئے کوئی ٹیسٹ نہیں ہوتا البتہ انٹرویو لیا جاتا ہے اور بھرتی قواعد و ضوابط کو مد نظر رکھتے ہوئے کی گئی ہے۔

(ج) حکومت نہایت مستعدی کے ساتھ کٹریکٹ ملازمین کو مستقل کرنے کیلئے قانون و ضوابط کے تحت جائزہ لے رہی ہے۔

جناب نجم الدین، دا جی د حیات آباد میڈیکل کمپلیکس متعلق خبرہ دہ چہ پہ دے کنب کلاس فور او د تیکنیکل سٹاف غو کسان بھرتی شوی دی، دوی وانی چہ ہیش غوک نہ دی بھرتی شوی۔ بیا نے لاندے لیکلی دی چہ د دے د بھرتی د پارہ تیسٹ او انٹرویو کیری او ہغہ تیسٹ او انٹرویو مونرہ کرے دہ او کسان مونرہ اغستلی دی۔ بیا سر د جز (ج) جواب تہ اوگوری، دوی وانی چہ "حکومت نہایت مستعدی کے ساتھ کٹریکٹ ملازمین کو مستقل کرنے کیلئے قانون و ضوابط کے تحت جائزہ لے رہی ہے"۔ جناب! چہ کوم سوال دے، د ہغے د

جواب Totally غلط دے، د سرہ جواب غلط دے۔ زہ غخہ غوارم او دے غخہ وائی؟ ہغہ د عبدالرحمان خان خبرہ، خان لا لا، تہ بیا او وایہ ہغہ تیکے ولے چہ ما نہ ہیر شو، "من چہ می" دغہ شے دے جناب یعنی زہ غخہ وایہہ او خما دا دولکے غخہ وائی؟ تاسو جناب، دے خبرے تہ سوچ اوکری، زہ وایہہ چہ کلہ د! ملازمین اخستی دی؟ ہغہ وائی چہ نہ، زہ لگیا یم کوشش کوم چہ دا مستقل کرم -----

حاجی عبدالرحمان خان، جناب سپیکر صاحب! -----

جناب نجم الدین، نو دا خو ہیخ خبرہ نہ دہ۔ مونزہ پہ دے باندے عرض کوو چہ دوی دراتہ دا او وائی چہ دے کنس غو کسان کلاس فور -----

جناب سپیکر، نجم الدین خان! د ہغوی جواب کہ تاسو اوگورنی کنہ، تاسو دا وسیلی دی چہ "کمپلیکس پشاور میں کلاس فور کی آسامیوں پر ٹیکنیکل سٹاف تعینات کیا گیا ہے؟" دوی جواب کوی چہ "جی نہیں" تیکینیکل سٹاف موعینات کرے نہ دے۔ ستاسو د سوال نے جواب دا ورکرے دے۔

جناب نجم الدین، سر! مادے جز (ج) لہ زور ورکرے دے۔

جناب سپیکر، اوس دا (ج) چہ کوم دے کنہ (تہتم) نو ہغوی سرہ چہ Already کلاس فور دی نو ہغوی وائی چہ د ہغے د پارہ مونزہ دا کوشش کوو چہ ہغہ مونزہ Permanent کرو او ہغوی دا وائی۔ جی عبدالرحمان خان!

حاجی عبدالرحمان خان، جناب سپیکر صاحب! زہ ستاسو پہ وساطت د وزیر موصوف نہ تپوس کومہ -----

جناب سپیکر، تاسو سرہ بہ (وزیر صحت) پہ دے باندے ہم ہسے خبرہ اوکری او ورسرہ ملاؤ شتی۔

حاجی عبدالرحمان خان، چہ دا کلاس فور د ہفہ خانے د خلقو حق دے او کہ دا د بل خانے د خلقو حق جو ریری؟ یہ دے بہ م وزیر صاحب پوہہ کپری خکہ چہ یہ دے اسمبلی کنیں دا خبرہ شوے دہ چہ کلاس فور چہ دے، چہ د چا نہ زمکہ واغستے شی نو دا د ہفہ خلقو حق دے۔ جناب سپیکر صاحب! ہفہ زمکہ پہ اووہ دیرشت زرہ روپے جریب اغستے شوے دہ او ہفہ خانے کنیں پہ کلاس فور کنیں د ہفہ خانے خلق لا پورہ بھرتی کرے شوے نہ دی، نو دا جواب د دوی راکری چہ آیا خہ دے اسمبلی کنیں و نیلے شوے وو، پہ ہفے عمل شوے دے کہ نہ؟

جناب محمد اورنگزیب خان، محترم سپیکر صاحب! میرا سوال بڑا آسان سا ہے۔۔۔۔۔

جناب سپیکر، وزیر صاحب! آپ ہر سوال کا نوٹس ذرا لیا کریں پھر Joint جواب دیا کریں۔

جناب محمد اورنگزیب خان، میرا سوال یہ ہے جناب سپیکر صاحب، کہ جڑ (ج) کے جواب میں یہ کہتے ہیں کہ "حکومت نہایت مستعدی کے ساتھ کٹریٹ ملازمین کو مستقل کرنے کیلئے قانون و ضوابط کے تحت جائزہ لے رہی ہے" تو یہ تو کلاس فور کے ملازمین ہیں، آیا کلاس فور ملازمین بھی کٹریٹ پر بھرتی ہو سکتے ہیں اور اگر بھرتی ہوئے ہیں، تو کتنی مدت تک کیلئے انہوں نے بھرتی کئے ہیں، دو سال کیلئے، تین سال کیلئے، ان کی تعداد انہیں معلوم نہیں ہوگی لیکن یہ Principle بتا دیں کہ آیا کلاس فور ملازمین بھی Contract basis پر بھرتی ہو سکتے ہیں؟

جناب سپیکر، آئرہیل منسٹر، پلیز۔

وزیر صحت، سر! عبدالرحمان خان صاحب نے جو سوال پوچھا، اس میں انہوں نے زمین کا حوالہ دیا ہے کہ Donation جنہوں نے کی ہے، ان کی بھرتیوں کے بارے میں ہے، تو

حیات آباد میڈیکل کمپلیکس میں جو بھرتیاں ابھی ہو رہی ہیں، ابھی تو خاص اتنی نہیں ہوئی ہے، اس سے سال، ڈیڑھ سال پہلے جو ہوئی ہیں تو میرے خیال میں وہ تمام میرٹ پر ہوئی ہیں اور اس میں Criteria جو ہے وہ اس طرح میرٹ نہیں ہے لیکن اس میں انٹرویو وغیرہ ہوتا ہے اور جو ٹیکنیکل بھرتی ہوئے ہیں تو ٹیکنیکل تو کلاس فور کے Against بھرتی نہیں ہو سکتا، کلاس فور کے Against کلاس فور والے ہی بھرتی ہوئے ہیں اور اس میں وہ اپنی ضرورت بھی دیکھتے ہیں کہ ہاسپٹل کے کمپلیکس کو چلانے کیلئے ہمیں کس قسم کے میرٹ کے لوگ چاہئیں۔ اس میں صرف اس بات پر کہ جی زمین دی ہے تو اس میں ہم کسی معذور کو اس طرح نہیں رکھ سکتے کیونکہ وہ پھر کام نہیں کر سکتا تو Already ہمارا جو بجٹ ہے، وہ Non-developmental expenditure پر زیادہ جا رہا ہے اور Developmental پر کم جا رہا ہے تو اس کی یہی وجہ ہے کہ تنخواہیں زیادہ ہیں اور اس میں کام اتنا نہیں ہے۔

حاجی عبدالرحمان خان، خبرہ دا نہ دہ۔ د S&GAD رولز ہم دا وو چہ کلاس فور بہ مقامی خلق بھرتی کوئی او خمونزہ پہ کلاس فور باندے دا اعتراض دے چہ خمونزہ خلق د ہنے حلقے بلکہ د دے ہول علاقے خلق نہ دی بھرتی شوے، نو د دے جواب د راکری۔ دا خبرہ نہ دہ یا د اووانی چہ ہغہ رولز غلط دی یا د اووانی چہ زیاتے نے کرے دے۔ چہ چا کرے دے، د ہنے ازالہ داوکری۔

جناب حبیب اللہ خان کنڈی (وزیر صحت)، سپیکر صاحب! پوائنٹ آف آرڈر۔ دوی دلہ درول نمبر او بنانی چہ د S&GAD کوم رولز دلاندے داراغبلی دی؟

حاجی عبدالرحمان خان، دا رولز چہ دی کنہ، دا یو مولانا صاحب وو لکہ ستا غوندے، ہغہ د رول تپوس کولو، دا نے پہ بدن الرائق کتاب کنس لیکلی دی چہ

(تہقے)

پہ S&GAD کنس یو کتاب دے۔

جناب سلیم خان ایڈوکیٹ، سر! یوہ خبرہ کوم۔ محترم سپیکر صاحب! میں وجہ الزمان صاحب کے نوٹس میں آپ کے توسط سے یہ بات لانا چاہتا ہوں کہ یہ Low paid staff جتنا بھی ہوتا ہے، یہ لوکل ایریا سے بھرتی کیا جاتا ہے۔ یہ S&GAD کے رولز ہیں کہ کلاس فور ملازمین، چیپراسی، Peon، مالی، یہ سب لوکل ایریا سے ہوں گے کیونکہ ان کی تنخواہیں بہت کم ہوتی ہیں تو باہر سے، دور دراز علاقوں سے جو لوگ آتے ہیں، وہ تنخواہ ان کی ضروریات پوری نہیں کرتی، تو اسلئے یہ رول ہے کہ Low paid staff جتنا ہوتا ہے، یعنی کلاس فور، وہ مقامی لوگوں سے بھرتی کئے جائیں گے۔

جناب نجم الدین، سر! دا د کلاس فور ملازم خو واضح خبرہ دہ چہ ایم پی اے بہ د DDAC Rules تحت Recommendation کوی او د ہفہ پہ Recommendation بہ بھرتی کییری۔ دا خو جناب قانون دے، دے کنس خو ہدو۔ بلہ خبرہ شتہ دے نہ، دوی پہ دغہ کنس سخہ ونیلے شی، خو خما عرض دا دے چہ پہ دے سوال کنس دا خبرہ چہ کومہ دہ، دا دستینڈنگ کمیٹی تہ اولیری او زہ ددے د پارہ ارباب صاحب تہ دا درخواست کوم چہ دا چیک کری چہ آیا پہ دے کنس کوم کوم کسان لگیدلے دی او ددے د پارہ دوی کوم طریقہ کار اختیار کرے دے؟ خما پہ دے قول جواب باندے اعتراض دے، نو ارباب صاحب ددے ہیلٹہ دستینڈنگ کمیٹی چیترمین دے، دوی د خپل دغہ تہ \_\_ او وایہ، پاسہ چہ قبول م کرو۔ پاسہ او داسے پہ دے لافڈ سپیکر باندے او وایہ۔

ارباب سیف الرحمان، جناب سپیکر! یو تپوس د دے منسٹر صاحب نہ دا کوم چہ دوی دے خبرے تہ تیار دی چہ کوم لوکل خلق نے نہ دی اغستے او sider نے اغستے دی، د ہغوی خلاف بہ دوی ایکشن اخلی او ہفہ سپی بہ د

سروس نہ او باسی او کہ نہ بہ او باسی؟

جناب سپیکر: جی، آئریبل منسٹر!

وزیر صحت: اس ضمن میں سر، گزارش یہ ہے کہ کلاس فور کی بھرتیاں 'Normally' لوکل جو لوگ ہیں، انہی کو Accommodate کیا جاتا ہے لیکن پچھلے کچھ عرصے سے جب سے ہم نے ڈویژنل کیڈر کی پوسٹیں ختم کی ہیں، اس میں سٹاف سرپلس تھا، ہمارے پاس بہت زیادہ ہو گیا ہے اسلئے ہم نے جتنی بھی تئی Appointments ہیں، ان پر پابندی لگا دی ہے اور سرپلس جو پول ہے، اس میں سے لوگوں کو ایڈجسٹ کر رہے ہیں جس کی وجہ سے کچھ نان لوکل بھی پیچ میں ایڈجسٹ ہو رہے ہیں۔

حاجی عبدالرحمان خان: جناب سپیکر صاحب! ہلتہ نوے بھرتی شوے دہ۔ کہ دوی ایڈجسٹ کولے نو مونر تہ پرے اعتراض نہ وو خو نوے بھرتی نے کرے دہ۔ سیف الرحمان چہ سخنگہ اوونیل چہ کومہ غلطہ بھرتی چہ شوے دہ، ہغہ دوی واپس کوی؟ مونر تہ ددا اووانی۔

جناب محمد اورنگزیب خان: محترم سپیکر صاحب! میرے سوال کا جواب نہیں دیا۔ آیا Contract basis پر کلاس فور بھرتی ہو سکتا ہے کہ نہیں؟

وزیر صحت: اورنگزیب صاحب نے کٹریکٹ کے بارے میں پوچھا ہے کہ کٹریکٹ کتنے عرصے تک کیلئے ہوتا ہے تو اس ضمن میں عرض ہے کہ Contract appointments جو ہیں، وہ Adhoc basis پر کی جاتی ہیں، جب اس کا Purpose پورا ہو جاتا ہے تو پھر ان کو ختم کر دیا جاتا ہے اور اگر پورا نہ ہو تو پھر اس کو دوبارہ Renew کر دیا جاتا ہے۔

جناب محمد اورنگزیب خان: تو پھر تو آپ کا جواب غلط ہے۔۔۔۔۔

ارباب سیف الرحمان: منسٹر صاحب خو خمونر د سوال جواب را نہ کرو کہ جو

Irregularities ہوتی ہیں، اس کے بارے میں منسٹر صاحب جانیں۔

جناب محمد اورنگزیب خان: منسٹر صاحب ایڈہاک اور کٹریکٹ میں بڑا فرق ہے۔

جناب سپیکر، میرے خیال میں چونکہ منسٹر صاحب ----

ارباب سیف الرحمان، بھرتیوں میں جو Irregularities ہوئی ہیں، ان کے بارے میں

بتائیں کہ ان کے خلاف آپ ایکشن لیں گے یا نہیں لیں گے؟ صاف Clear جواب دیدیں۔

جناب سپیکر، میرے خیال میں Mover یہ Request کرتے ہیں کہ اسے سٹینڈنگ

کمیٹی کے حوالے کیا جائے تو I think you don't have any objection.

وزیر صحت، مجھے کوئی اعتراض نہیں ہے۔

Mr. Speaker: Is it the desire of the House that Question No. 470, asked by Honourable Member, Najmuddin Khan may be referred to the Standing Committee on Health. Those who are in favour of it, may say 'Yes' and those against it, may say 'No'.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. The question is referred to the Standing Committee on Health. Hon'able Qaimoos Khan, MPA, to please ask his Question No. 515. Qaimoos Khan, MPA, please.

\* 514 - جناب قیاموس خان، کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ —

(ا) آیا یہ درست ہے کہ خواہ خید سول ہسپتال کی توسیع اور دیگر سہولیات کی فراہمی کیلئے ایک سکیم منظور ہوئی تھی،

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ مذکورہ سکیم کے تحت صرف ایک اضافی وارڈ اور او پی ڈی کیلئے عمارت تعمیر کی گئی ہے،

(ج) آیا یہ بھی درست ہے کہ مذکورہ توسیع کے بعد باقی بیج جانے والے فنڈ کو استعمال استعمال نہیں کیا گیا،

(د) اگر (ا) تا (ج) کے جوابات اجابت میں ہوں تو حکومت مذکورہ سکیم کو قابل عمل بنانے کا ارادہ رکھتی ہے؟

جناب وجیہ الزمان (وزیر صحت): (ا) جی ہاں۔

(ب) اس سکیم کے تحت خوازہ خیدہ سول ہسپتال میں ایک او پی ڈی (ڈینٹل) لیر بلاک اور باونڈری وال تعمیر کی گئی جو کہ سب مکمل ہیں۔

(ج) اس سکیم کیلئے مختص رقم 3.857 ملین روپے تھی، اس میں سے 3.483 ملین روپے خرچ ہونے اور سب بلاک مکمل کر لئے گئے۔ بجلی کی باہر سپلائی کیلئے واپڈا کو رقم ادا کی گئی ہے۔ نئی آسامیوں کیلئے محکمہ خزانہ سے رجوع کیا گیا ہے۔

(د) حکومت اس سکیم کو قابل عمل بنانے کیلئے تمام ضروری اقدامات کر رہی ہے۔

جناب قیاموس خان، جناب سپیکر! شاید چہ دے منسٹر صاحب سرہ د دے صحیح جواب نہ وی خوزہ د ہغوی امداد کول غواریم چہ دے لہ پوستونہ ورکریے شوی دی او پاکتر پکنین خچل چارج اغستے دے او کار نے شروع کرے دے۔

Mr. Speaker: Honourable Muhammad Shoaib Khan, MPA, to please ask his Question No. 557. Muhammad Shoaib Khan!

\* 557 - جناب محمد شعیب خان، کیا وزیر صحت از راہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ۔

(ا) آیا یہ درست ہے کہ ایجنسی ہیڈ کوارٹر ہسپتال ٹنڈہ، ملاکنڈ کا واحد ہسپتال ہے جو دیر اور سوات کے لوگوں کی طبی ضروریات کو بھی پورا کرتا ہے۔ اس میں چند نئے وارڈز

تعمیر کئے گئے ہیں جن کو تاحال استعمال میں نہیں لایا گیا۔

(ب) اگر (ا) کا جواب اثبات میں ہو تو مذکورہ اضافی وارڈز کو استعمال نہ کرنے کی وجوہات بتائی جائیں اور ان کی تعمیر کا مقصد بیان کیا جائے۔ نیز ویران پڑے رہنے کی وجہ سے مذکورہ وارڈز کو جو نقصان پہنچ رہا ہے اس کی ذمہ داری کس پر عائد ہوتی ہے؟

جناب وجیہہ الزمان (وزیر صحت): (ا) جی نہیں، ملاکنڈ ایجنسی میں ٹنڈیہ کے علاوہ درگئی، ملاکنڈ اور رنگ ماہ میں بھی ہسپتال موجود ہیں جس سے علاقے کے عوام مستفید ہو رہے ہیں۔ مزید براں صلح دیر و ضلع سوات کے ہسپتال عوام کی طبی ضروریات ہمہ وقت پورا کر رہے ہیں۔

(ب) وارڈز تعمیر ہو چکے ہیں لیکن صوبے کی موجودہ مالی مشکلات کی وجہ سے سامان کی خریداری کیلئے سکیم کو سالانہ ترقیاتی پروگرام میں شامل نہیں کیا جا سکا۔

جناب محمد شعیب خان، جناب سپیکر صاحب! زما د سوال د جز (ا) پہ جواب کئیں دوی وانی چہ "جی نہیں" نو دا جواب خو بالکل غلط دے۔ دا د ایجنسی ہید کوارٹر ہسپتال بتخیلہ د ایڈمیشن رجسٹر نہ پتہ لگی۔ منسٹر صاحب اوس ہم ناست دے او کہ دوی اوس ہم پہ تیلیفون باندے دا تپوس اوکری چہ د بتخیلے پہ ہسپتال کئیں چہ کوم ایڈمیشن رجسٹر دے؛ پہ ہغے کئیں اوکوری، ہغہ سرجیکل وارڈ کئیں اوگوری، پہ میڈیکل وارڈ کئیں د اوگوری چہ پہ دے کئیں د ملاکنڈ ایجنسی خلق دیر ایڈمٹ دی او کہ نہ د بہر خلق؟ نو دا خو جناب بالکل غلط دے او ولے چہ دا د ملاکنڈ ہید کوارٹر ہسپتال دے، پہ دے کئیں کارڈیالوجسٹ، سرجن، ای این تی، آئی سپیشلسٹ او د گائناکالوجسٹ دا Facilities خمونر سرہ پہ دے ہسپتال کئیں شتہ دے او د دغے خاطرہ دا بٹول راخی او باقی دوی چہ وانی چہ دلہ رنگ مالہ ہسپتال

دے نو جناب سپیکر صاحب، رنگ مالہ ہفہ ہسپتال دے چہ کوم پہ 1936 کنبں جوړ شوے دے او دا د تہی بی ہسپتال رنگ مالہ وو۔ اوس پہ دے مخکنے ورخو کنبں ہیلٹھ والا خما پہ خیال دا وانی چہ مونږ نے Demolish کوو او پہ ہغے باندے بیا خمونږ د ملاکنډ ایجنسی عوامو ډیر مخالفت اوکړو او بیا نے پرے خما پہ خیال چہ غلور پینخہ گھنتے روډ ہم بلاک کړو، نو د ہغے خاطرہ بیا ہیلٹھ والو نوتیفیکیشن اوکړو او اوس نے ہغہ ہسپتال پہ خانے باندے پریئودلو۔ جناب سپیکر صاحب! ہغہ تہی بی ہسپتال خو ہسے تش پہ نوم کھنډرات دی، د ہغے ہغہ ټول ہر غہ تقریباً ہیلٹھ والو اوږی دی او دوی وانی چہ پہ ملاکنډ کنبں ہم دا Facilities شتہ دے نو پہ ملاکنډ کنبں دوه وارډونہ د زنانو دی او دوه پکنیں د نارینو دی۔ نو خما د منسٹر صاحب نہ دا درخواست دے چہ بیا پہ دے آخری کنبں دا نے ونیلے دی چہ ہغہ وارډونہ جوړ شوے دی خو د مالی مشکلاتو له خاطرہ مونږ سامان نہ شو اغتے، جناب سپیکر صاحب، خما دا گزارش دے چہ د وزیر اعظم دے دورو د پارہ پیسے شتہ دے، د وزیرانو د فوج بھرتی کولو د پارہ پیسے شتہ دے او د ټولو نہ غتہ خبرہ زہ ستاسو پہ نوټس کنبں راولم بلکہ ستاسو خواتہ د دے سیٹلانټ ہسپتالونو د پارہ پہ کروړونو روپے شتہ دے او خمونږ صرف د وارډونو د پارہ، چہ ہغہ جوړ دی، خراب شوی دی او د ہغے د ستاف د بھرتی کولو د پارہ ہم پیسے نشتہ دے۔ زہ د منسٹر صاحب پہ نوټس کنبں دا راولم چہ دا سیٹلانټ چہ کوم دی، دا پکار دہ چہ دا پینډور کنبں ایل آر ایچ شتہ دے، پہ ہغے کنبں خیبر تیچنگ شتہ دے، کمپلیکس پکنیں موجود دے، نور ہسپتالونہ ہم پکنیں شتہ دے نو پکار وہ چہ دا سیٹلانټ دے خانے کنبں جوړ وے لکہ ملاکنډ

ڈویژن۔ ملاکنڈ ڈویژن پاپولیشن ہم تاسو ته پته ده، دا سیتلانٹ پکار دے چه  
هبلته کین جور شوے وے یا په سوات کین جور شوے وے۔

جناب پیر محمد خان (وزیر آبکاری و محصولات)، سپیکر صاحب! تاریخ بیانوی او کہ  
جغرافیہ بیانوی؟

جناب محمد شعیب خان، پیر محمد خان! دا خوشا د پارہ ہم فائده ده، ته خو ہم  
په دے ملاکنڈ ڈویژن کین راخے نو د دے سیتلانٹ فائده خوشا د پارہ ہم ده۔  
زه به ستاسو په نوٹس کین دا اولم چه دا سیتلانٹ پکار و وچه په ملاکنڈ کین  
یا په بتخیله کین جور شوے وے او یا دا په سوات کین جور شوے وے۔  
دغلته بیا بونیر او -----

جناب محمد صابر شاہ، خما په خیال په دے باندے د شعیب خان دا خبرے ډیرے اهم  
دی او په دے باندے سنجیدگی سره بحث پکار دے۔ زه به ستاسو په وساطت  
دوی ته دا گزارش اوکرم چه بجائے د دے کہ باقاعدہ نوٹس ورکری په دے  
سوال باندے د بحث د پارہ، نو هغه به ډیره بڼه وی چه تاسو به وخت مقرر  
کرے شی او ډیپارٹمنٹ به هم تیار راشی۔

جناب محمد شعیب خان، خما؟ مهربانی جی، خو زه به پرے په ضمنی سوال کین  
او وایم (تخته) په ضمنی سوال باندے به او وایم چه دا اوس پکار ده چه تاسو د  
هغه خانے نه -----

جناب سپیکر، "هغه پکار ده" والا خبرے شعیب خان، تههیک ده توله پکار دی چه  
او د شی، هر خانے کین د Facilities وی، خو تاسو اوس ډائریکٹ خپله مدعا  
ته راشی چه ضمنی سوال ستاسو هغه دے؟ تاسو وایی چه کله به دا پیسے دے ته  
Allocate شی؟ آیا دا مو مطلب دے چه دغه وار ډونه فنکشنل شی او که نه؟

جناب محمد شعیب خان، او جناب، چہ خمونہ دا نوی واردونہ چہ کوم دی۔ نو مالہ ددوی ددے تسلی راکری۔

جناب سپیکر، جی! آنریبل منسٹر، پلیز۔

وزیر صحت، جناب سپیکر! ممبر نے بھی کہا کہ رنگ ماہ ہاسپٹل کی حالت کافی خراب ہے اور اس میں ڈاکٹرز وغیرہ بھی نہیں ہیں، تو اس سلسلے میں گزارش یہ ہے کہ ٹی بی سینی ٹوریم کا جو Concept ہے، وہ اب کافی حد تک ختم ہو رہا ہے اور لوگ گھروں پر ہی Treat ہو رہے ہیں، ان کو دوائیاں دیدی جاتی ہیں اور وہ اپنے گھر میں خود علاج کر لیتے ہیں۔ رنگ ماہ ہاسپٹل میں کوئی بہتر پوسٹیں ایسی تھیں جن پر تنخواہیں دی جا رہی تھیں اور وہاں کے ملازمین اس طرح کا کام نہیں کر رہے تھے، اسلئے ان میں سے کچھ سٹاف ہم نے ملاکنڈ میں منگوا لیا ہے تاکہ ان سے کام لیا جاسکے اور جیسے ہی ایس این ای، جو ہم نے بھیجی ہوئی ہے اس غرض کیلئے، Approve ہوگی تو ان کو وہاں منتقل کر دیا جائے گا۔

جناب سپیکر، ان کا مقصد یہ ہے کہ وہاں وارڈز بنے ہوئے ہیں، ان کیلئے سامان کی خریداری کب تک ہو جائے گی؟ You please try کہ جتنا جلد ہو سکے کیونکہ ان کے وارڈز بنے ہوئے ہیں، وہ خراب ہو رہے ہیں، تو کوشش کریں کہ جتنی جلدی ہو سکے ان کو سامان مہیا ہو جائے۔

وزیر صحت، انشاء اللہ فنڈز کی دستیابی کے فوراً بعد کریں گے۔

جناب سپیکر، جی، کوشش کریں۔

وزیر صحت، تھینک یو۔

Minister for Health: Thank you.

Mr. Speaker: Honourable Muhammad Shoaib Khan, MPA, to

please ask his Question No. 558.

\* 558 - جناب محمد شعیب خان: کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ —

(ا) آیا یہ درست ہے کہ سال 91-1990 کی اسے ڈی پی کی سکیم نمبر 1310 کے تحت ایجنسی ہیڈ کوارٹر ہسپتال ٹنڈیہ کے آئی۔سی۔یو، اتھارٹی نگہداشت کا وارڈ، کیمپوٹی، لیبارٹری اور آپریشن تھیٹر کیلئے سامان خریدا گیا ہے لیکن مذکورہ وارڈز کیلئے تاحال سٹاف کی منظوری نہیں دی گئی ہے،

(ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ سٹاف کی عدم موجودگی کے باعث مذکورہ سامان خراب ہو رہا ہے،

(ج) اگر (ا) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو آیا حکومت مذکورہ ہسپتال کیلئے عملہ تعینات کرنے کا ارادہ رکھتی ہے، نیز سامان خراب ہونے کی صورت میں کس پر ذمہ داری عائد ہوگی؟

جناب وجیہ الزمان (وزیر صحت): (ا) سٹاف کی منظوری مورخہ 27-12-1997 کو دی گئی ہے۔

(ب) جی نہیں، سامان سٹور میں محفوظ ہے۔

(ج) بھرتیوں پر سے پابندی اٹھانے پر سٹاف کی تعیناتی کر دی جائے گی۔ سامان محفوظ پڑا ہے، اسلئے خراب ہونے کا خدشہ نہیں ہے۔ واضح رہے کہ مذکورہ آسامیاں SAP کا حصہ نہیں ہیں۔

جناب محمد شعیب خان، شکرپہ، جناب سپیکر صاحب۔ د جز (ا) پہ جواب کنبنی دوی دا لیکلی دی چہ او جی، مورخہ 27-12-1997 بانڈے د سٹاف منظوری ورکے دہ خوتر اوسہ پورے ہفتہ سٹاف خما پہ خیال نشستہ، ما تہ د جی دوی دا وضاحت اوکری چہ دا سامان پہ سٹور کنبنی پروت دے نو چہ د سٹاف

منظوری نہ وی نو یقیناً نا بہ خرابیری او پہ دے کنیں چہ کوم اوبس دا  
 Appointments دی، پکار دہ چہ جی وزیر صاحب دا مہربانی اوکری او زر  
 ترزہ د دے بندوبست اوکری چہ سامان ہم محفوظ شی او ہسپتال ہم  
 اوچلییری۔

جناب سپیکر، جی، جتنی جلدی ہو سکے، بندوبست کریں کیونکہ یہ تو -----

وزیر صحت: اس ضمن میں وزیر اعلیٰ صاحب نے ہدایات دی ہیں اور پوٹیں ہم نے مشہر  
 کر دی ہیں، جیسے ہمیں پوٹیں مل جائیں گی، انشاء اللہ ہم ان کو Provide کر دیں گے،  
 Approve ہو جائیں گی انشاء اللہ۔

Mr. Speaker: Honourable Muhammad Zahir Shah Khan , MPA, to  
 please ask his Question No. 610.

\* 610 - جناب محمد ظاہر شاہ خان: کیا وزیر صحت از راہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ۔

(ا) آیا یہ درست ہے کہ میرہ، تحصیل بشام میں ایک بنیادی صحت مرکز گزشتہ کئی سالوں  
 سے کام کر رہا ہے،  
 (ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ مذکورہ مرکز کو باقاعدہ ادویات اور دوسرا سامان فراہم کیا جاتا  
 ہے:

(ج) اگر (ا) و (ب) کے جوابات اجابت میں ہوں تو سال 1987 سے سالانہ ماہانہ مذکورہ مرکز  
 کو فراہم کی گئی ادویات کی تفصیل فراہم کی جائے،  
 (د) جس شخص کے حوالے یہ ادویات کی گئی ہیں، اس کا نام اور مرکز سے ماہانہ مستفید  
 ہونے والے مرینوں کی مکمل تفصیل فراہم کی جائے؟

جناب وجیہہ الزمان (وزیر صحت): (ا) جی ہاں، یہ درست ہے۔

(ب) جی ہاں یہ درست ہے۔

(ج) ان ادویات کی مکمل تفصیل نہایت طویل ہے، اس کو اسمبلی میں پیش کرنا دشوار ہوگا لہذا اگر کوئی معزز رکن اسمبلی اس کو دیکھنا چاہے تو اس تفصیل کو ڈائریکٹر جنرل ہیلتھ سروسز، پشاور کے دفتر میں دیکھ سکتا ہے۔

(د) جیسا کہ جز (ج) میں عرض کیا گیا ہے۔

جناب محمد ظاہر شاہ خان: شکر یہ، جناب سپیکر۔ میرا مقصد یہی تھا کہ بی۔ ایچ۔ یو میرہ کو جو ادویات فراہم کی جاتی ہیں، وہ وہاں استعمال نہیں ہو رہی ہیں سر، اور سر، خما د سوال مقصد داو و جی چہ دے ہسپتال تہ کومے دوایانے ملاویری۔۔۔۔۔

جناب سپیکر: پہ دے کنس خہ پابندی نشتہ، تاسو پہ اردو کنس اوواینی چہ ہغہ پوہہ شی، چہ جواب درکری۔

جناب محمد ظاہر شاہ خان: تھیک دہ جی۔

جناب پیر محمد خان (وزیر مال): سپیکر صاحب! خما او د ظاہر شاہ دا اردو دیرہ زیاتہ خوندناکہ دہ، داونیل پکار دی۔

جناب محمد ظاہر شاہ خان: تو سر، میرا مقصد یہی تھا کہ یہ جو ادویات وہاں بی ایچ یو میرہ کو سپلائی کی جاتی ہیں وہ سب خرید کر کی جاتی ہیں اور۔۔۔۔۔

جناب سید احمد خان: جناب سپیکر! ظاہر شاہ صاحب تو اردو کا بیڑہ غرق کر رہے ہیں، مہربانی کر کے ان کو روکیں۔ (قہقہے)

وزیر صحت: سر! زہ آنریبل ممبر تہ وینا کومہ چہ پہ پینتو کنس خبرہ اوکری۔

جناب محمد ظاہر شاہ خان: سر! یہ پترالی بڑا ہوشیار لڑکا ہے۔

جناب سپیکر: خہ پہ پینتو کنس وایہ، ہغہ وائی چہ زہ پرے رسمہ۔

وزیر مال، سر! لڑکا نہیں ہے، ہوشیار ممبر دے جناب سپیکر صاحب۔ دے وانی  
چہ چترالی صاحب ہوشیار لڑکا ہے۔ جناب سپیکر صاحب، کہ دے دا اردو وانی نو  
مونہ لہ نورہ ژرا راخی۔ (قہقہے)

جناب محمد ظاہر شاہ خان، سر! یہ سب مجھ سے کہہ رہے ہیں کہ تم مطمئن ہو جاؤ، تو  
میرے خیال میں جو "دوائیاں" چوری ہو رہی ہیں، اس میں یہ ممبران صاحبان بھی شامل ہیں۔  
جناب محمد شعیب خان، دوائیاں، دوائیاں۔ (قہقہے)

وزیر مال، سپیکر صاحب، کہ دے دا اردو نہ بس کوی نوزہ پرے عدالت کنبی  
رپورٹ کومہ۔ داردو بے عزتی کیری۔ (قہقہے)

جناب محمد ظاہر شاہ خان، سر! دا دوائیاں، دوی ما تہ ونیلی دی چہ د دائریکتر  
جنرل ہیلتھ سروسز پہ دفتر کنبی موجود دی او دے دلارشی او د گوری۔ زہ  
د وزیر صاحب پہ خدمت کنبی دا عرض کومہ چہ دوی د ما تہ دیو کال لسٹ  
دلته پہ اسمبلی کنبی فراہم کری یعنی یو قسم دوائی ہم دغے ہسپتال تہ نہ خی  
او تبولہ خرد برد کیری۔ او بل م دا تپوس کرے وو چہ دوی دے د ہغہ نوم  
اوبنائی چہ د چا پہ لاس باندے دا دوائیاں خی، نو د ہغے جواب نے نہ دے  
راکرے۔ نوزہ ستاسو پہ وساطت سرہ دا Request کومہ، وزیر صاحب ناست  
دے، چہ ما تہ د دے خبرے۔ زہ مطمئن نہ بیمہ خکہ چہ خما د کلی ہسپتال تہ  
چہ کومے دوائیاں فراہم کیری یو دوائی ہم ہلتہ کنبی خلکو تہ نہ رسی جی۔

جناب سپیکر، میرے خیال میں Honourable Minister, you should hold a

meeting with him اور This is his grievance اور اگر واقعی وہاں پر دوائیاں بالکل

سپلائی نہیں ہو رہی ہیں تو He will point it out to you اور آپ اس میں پھر

Probe کریں if it is You conduct an inquiry -----

وزیر صحت، گزارش ہے کہ اس کی طویل لسٹ ڈی جی صاحب کے آفس میں موجود ہے تو یہ وہاں بیٹھ کر اس کو چیک کریں۔ اگر پھر بھی کوئی شکایت ہے تو اس کیلئے ہم ہر قسم کا ایکشن لینے کیلئے تیار ہیں۔

جناب محمد ظاہر شاہ خان: سر! میں ایمانداری سے کہہ رہا ہوں کہ وہاں پر میرا ہسپتال کو کوئی دوائی فراہم نہیں کی گئی ہے۔ (تھمتے)

جناب اکرم خان درانی، جناب سپیکر صاحب! دظاہر شاہ خان پہ زہہ کہیں خدشہ دہ چہ مونہر تہ دا دوائی ملاؤ شوے نہ دہ۔ او دا جواب خو عجیبہ غوندے دے چہ دے اسمبلی کس مکمل لسٹ نہ شی ورکولے نو دا معزز رکن اسمبلی بہ خی او ہغہ بہ د پائریکٹر پہ دفتر کس ہغہ لسٹ گوری؟ منسٹر صاحب انتہانی بنہ سرے دے او خمونہرہ دا دوی تہ گزارش دے چہ آئندہ داسے جواب اسمبلی تہ را نہ شی، دا دے اسمبلی توہین دے چہ دے معزز اسمبلی یوکس بہ خی او ہلتہ بہ د پائریکٹر پہ دفتر کس کینی۔ دا دوی دیوتی دہ چہ پائریکٹر صاحب راشی او دلہ کس تول ریکارڈ میا کری، نو خمونہرہ ستاسو پہ وساطت گورنمنٹ تہ گزارش دے چہ آئندہ یو دیپارٹمنٹ داسے جواب راونہ لیری۔

سید محمد صابر شاہ: جناب سپیکر صاحب! زہ ہم د درانی صاحب دے خبرے سرہ اتفاق کومہ۔ خما پہ خیال کہ داسے قسم جوابات دے معزز ایوان تہ راخی نو دا یقیناً دے معزز ایوان توہین دے۔ د گورنمنٹ نہ دے معزز ایوان یو معزز رکن د غہ بارہ کس غہ معلومات اخلی او د ہغے بارہ کس چہ داسے قسم جواب راخی، نو خما پہ خیال دا دے پورہ ہاؤس توہین دے او پہ دے باندے بہ زہ Chair تہ دا درخواست کومہ چہ پہ دے باندے یو رولنگ راتل پکار دی

چہ سخہ انفارمیشن وی، ہغہ پورہ پورہ دے معزز ایوان تہ د پیش کیہی۔  
شکریہ جی۔

جناب محمد اورنگزیب خان، جناب سپیکر! ایسے ہی طویل جوابات کے سلسلے میں پچھلے دور میں عبدالاکبر خان صاحب نے رولنگ دی تھی کہ Mover کو اس کی تفصیل خواہ مخواہ فراہم کی جائے گی اور باقی ریکارڈ آپ کے سیکرٹریٹ میں پڑا ہوگا کہ جو بھی معزز رکن دیکھنا چاہے، وہ دیکھ سکتا ہے۔ میں بھی یہی کہنے والا تھا لیکن اکرم خان صاحب پہلے کھڑے ہو گئے۔ یہ معزز ایوان کی توہین ہے، انہوں نے مکمل جواب نہیں دیا۔ لہذا میری ان کی طرف سے درخواست ہے یا وہ خود Request کر لیں کہ یہ سوال کمیٹی کو چلا جائے تاکہ وہاں چھان بین ہو جائے۔ مجھے بھی یقین ہے کہ جعلی نام، جعلی پتے، جعلی ڈومیسائل، شناختی کارڈ کے ذریعے دوائیاں دے دی گئی ہوں گی یا بیچ دی گئی ہوں گی، لہذا اس کی مکمل چھان بین ضروری ہے۔

Mr. Speaker: Very pertinent objection raised by the honourable

All the Ministers please note it and direct the departments اور MPA

that in future whatever information is required by the Assembly,

So, he ہے they shall have to supply that. اگر کوئی اپنا وہ کام نہیں کر سکتا ہے

should resign or he should be down-graded. یہ انہوں نے کیا مذاق بنایا

ہوا ہے؟ (تالیاں) یہ کس لئے بیٹھے ہوئے ہیں، وہ جواب بھی مکمل نہیں دیتے اور ممبرز

We will سے کہتے ہیں کہ آپ آجائیں اور وہاں ڈائریکٹر جنرل کے آفس میں دیکھ لیں۔

not tolerate such thing any more and we will take action against

them in the Privilege Committee, if in future they give such type of

(تالیاں) reply as simple as that.

وزیر صحت، جناب سپیکر! ہمیں آپ سے اتفاق ہے اور اورنگزیب صاحب کی بات سے بھی اتفاق کرتے ہیں، چونکہ اس میں Copies زیادہ آئی ہیں تو جو کوشش کرنے والا ہے اس کو Provide کر دیں گے۔

Mr. Speaker: As pointed out by Aurang Zeb khan or by Akram Khan Durrani, that the Question should be referred to the Committee, I think you don't have any objection on that.

Minister for Health: Sir, I don't have any objection.

Mr. Speaker: So from here I direct that the whole record should be produced before the Committee.

جناب فتح محمد خان (وزیر جنگلات)، یو عرض م کوو جی۔ ستاسو حکم بالکل تہیک دے خود 1987 نہ تر 1998 پورے یولس کالہ شو او دیولسو کالو دے دھرے میاشتے۔ کاغذونہ چہ کوم ضائع کیری نو ہغہ ہم خمونز د دے اسمبلی د ممبرانو ضائع کیری، نو کہ دانے سوال لہ مختصر وی او د مطلب خبرہ چہ خہ کول غواہی سرے، ہغہ پکنی وی، خما صرف مطلب دا دے چہ غیر ضروری۔ خکہ چہ دوی یو طرف تہ دا زور لگوی چہ غیر ضروری اخراجات دینہ کیری، د حکومت پکنی ہیخ نقصان نشتہ دے۔۔۔۔۔

جناب سپیکر، دا بعضے بعضے خیزونہ داسے راشی نو مونزہ نے پخپلہ نہ ایڈمٹ کوو خو چہ کوم یو سوال ایڈمٹ شی او دوی تہ نویتس ورشی نو بیا They are bound to comply with those orders.

وزیر جنگلات، تہیک دہ جی۔

جناب سپیکر، دیر داسے راخی چہ ہغہ مونزہ پخپلہ وایو چہ دا دیر Lengthy

دے، ددے تفصیل نہ شی کیدے او هغه مونرہ پخپله په چیمبر کنش Kill کو و۔

وزیر جنگلات: بس جی، ستاسو په نویتس کنش ما دا راوستل غوښتل چه دیر غیر

ضروری اخراجات او وخت ضائع کول -----

جناب سپیکر: Otherwise چه دے -----

وزیر جنگلات: خکه چه دهغه محکمے والا هم بتول وخت ضائع کیری -----

جناب سپیکر: اوس لکه آنریبل -----

وزیر جنگلات: نو چه ضروری سوال کوی جی۔ مطلب م صرف دا دے چه

ضروری سوال وی نو -----

جناب سپیکر: هسے فتح محمد خان، لکه چه خنکه آنریبل ممبر Repeatedly

Insist کوی چه یو دوانی هم نه سپلانی کیری۔ چه دوانی نه سپلانی کیری

نو په کاغذونو کنش خو به دوی هر غه لیکلی وی۔ دا خو بنه شه دے لکه

خنکه چه دوی Request اوکرو چه کمیٹی ته دلارشی او منسیر ته پرے هم

شه اعتراض نشته، هلته به دا پته اولگی۔ ممبر صاحب به هغه بتول ثبوت پیش

کری۔ هلته کنش آخر چه غوک ناست دی نو هغه به هم غه لکپت پرته

کوی، هغه به هم وی، رجسیر به وی، رسید به وی چه دا شه رارسیدلے دے

او خلقو ته ورکړے شوے دے، نو هله به پته لگی۔

Is it the desire of the House that Question No. 610, asked by

Hon'able Member, Muhammad Zahir Shah Khan, may be referred to

the Standing Committee on Health. Those who are in favour of it,

may say 'Yes' and those against it, may say 'No'.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. The Question is referred to the Standing Committee on Health. Next, Hon'able Haji Muhammad Adeel, MPA, to please ask his Question No. 644. Hon'able Haji Muhammad Adeel!

\* 644 - حاجی محمد عدیل، آیا وزیر صحت از راہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ۔

(ا) آیا یہ درست ہے کہ مس شہناز زرین، ایل ایچ وی، جسے پی ایچ ایس نشتر آباد، پشاور سے تبدیل کیا گیا تھا، کو دو ماہ کے دوران دوبارہ کہیں اور تبدیل کر دیا گیا ہے،  
(ب) اگر (ا) کا جواب اثبات میں ہو تو ایسا کیوں کیا گیا تھا، وجوہات بتائی جائیں؟  
جناب وجیہ الزمان (وزیر صحت)، (ا) جی ہاں۔

(ب) مس نگت، ایل ایچ وی نے آغا خان ہسپتال سے ایک سال اعلیٰ ٹریننگ حاصل کی تو اس کی اعلیٰ ٹریننگ کو مد نظر رکھتے ہوئے اسے پی ایچ ایس نشتر آباد، پشاور میں مس شہناز زرین کی جگہ تعینات کیا گیا اور شہناز کو بی ایچ یو پشاور میں تعینات کیا گیا۔ نیز بعد میں مس شہناز زرین کو بھی پی ایچ ایس نشتر آباد میں دوسری خالی آسامی پر تعینات کر دیا گیا۔

Mr. Speaker: Hon'able Najmuddin Khan, MPA, to please ask his Question No. 671.

\* 671 - جناب نجم الدین، کیا وزیر صحت از راہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ۔

(ا) تحصیل ہیڈ کوارٹر ہسپتال، دیر بالا، میں ڈاکٹروں کی کل کتنی آسامیاں موجود ہیں،  
(ب) موجودہ آسامیوں میں سے کتنی آسامیوں پر ڈاکٹر تعینات ہیں،  
(ج) خالی آسامیوں پر کب ڈاکٹر تعینات کئے جائیں گے؟

جناب وجیہ الزمان (وزیر صحت)، (۱) معزز محرک نے یہی مسئلہ اپنے سوال نمبر 468 میں بھی اٹھایا ہے۔ تحصیل ہیڈ کوارٹر ہسپتال دیر میں گل بائیس آسامیاں ہیں۔

(ب) تاحال ان بائیس آسامیوں میں سے صرف سات آسامیوں پر ڈاکٹر کام کر رہے ہیں۔

(ج) محکمہ صحت نے ان آسامیوں کو پُر کرنے کیلئے تبادلوں کے احکامات وقتاً فوقتاً جاری کئے ہیں مگر بعض ڈاکٹروں نے ان تبادلوں کی منسوخی کیلئے مختلف ذرائع استعمال کئے ہیں مگر اب محکمہ صحت نے ان تمام ڈاکٹروں کو جن کے تبادلے ہو چکے ہیں ہدایات جاری کر دی ہیں کہ وہ فوری طور پر نئی تعیناتی کی جگہ چارج لیں تاکہ عوام کو تکلیف نہ ہو۔ چارج لینے میں پس و پیش کرنے والوں کے خلاف ضابطہ کے تحت کارروائی کی جائے گی اور اس بات کو یقینی بنایا جائے گا کہ ہسپتال میں ضروری عملہ اور ڈاکٹر ڈیوٹی کے اوقات میں ہر صورت میں موجود ہوں۔

وزیر مال: داشوے دے۔

جناب نجم الدین: داشوے دے خود ہفتے سوال نمبر جدا وو او دا 671 نمبر

سوال دے۔ زہ دمنسٹر صاحب نہ دا درخواست کومہ چہ دا پاکیران بہ دوی تر کوم تاریخ پورے مکمل ہلتہ اولگوی؟ دے خبرے جواب د راکری۔ دا کوم پوستونہ چہ خالی ذی، دا بہ تر کوم تاریخ پورے دے Fill up کری؟

جناب سپیکر، دوی وانی چہ انٹرویوز شوی دی، بس زر تر زرہ بہ نے اوکرو۔ ہفتہ نے خو جواب درکرو۔

جناب نجم الدین، انٹرویو، خو پہ دے کسب د گریڈ ایتھارہ پوستونہ دی جی، سپیشلسٹ دی، د گریڈ ایتھارہ پوستونہ پکسب خالی دی۔

وزیر صحت: رمضان کے فوراً بعد انشاء اللہ۔۔۔۔

جناب نجم الدین، دہفتے نہ مخکنیں نہ شی کیدے جی؟ (تہمتے)

Mr. Speaker: Hon'able Najmuddin Khan, MPA, to please ask his  
Question No. 674.

\* 674 - جناب نجم الدین: کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ۔

(ا) ضلع دیر بالا میں کتنے بنیادی صحت مراکز اور دیہی مراکز موجود ہیں؛

(ب) مذکورہ تمام مراکز میں متین عملہ کی مکمل تفصیل فراہم کی جائے؟

جناب وجیہ الزمان (وزیر صحت): (ا) ضلع دیر بالا میں کل بیئٹیس بنیادی صحت  
مراکز اور دو دیہی مراکز صحت موجود ہیں۔

(ب) مذکورہ مراکز میں تاحال موجود اور خالی آسامیوں کی تفصیل لائبریری میں ملاحظہ کی جا  
سکتی ہے۔

جناب نجم الدین: تاسو کہ دا لست اوگوری نو پہ ہفے کنہ ہم دہاکترانو — دا  
شاثہ نے چہ لیکلی دی، بتول بی ایچ یوزدی، ستاف پکنہ شتہ دے خو چہ دیو  
سری افسر نہ وی نو ہلتہ ہفہ بی ایچ یو بہ شخہ کار اوکپی؟ بتول پوستونہ  
پکنہ خالی دی۔ خما دا ہم درخواست دے چہ پہ دے کنہ منسٹر صاحب بہ دا  
پوستونہ کلہ پورے دک کری؟ او جی دوی لیکلی دی چہ پہ دیر بالا کنہ دوی  
آر ایچ سی دی، یو پہ واری کنہ دے او یو پہ براول کنہ دے، زہ وایمہ چہ  
درے دی۔ د آر ایچ سی، پتھرال شخہ پوزیشن دے، ہفہ د کلہ نہ Complete  
شوے دے او تر اوسہ پورے د ہفہ عملہ ہفے تہ ولے نہ دہ ملاو شوے؟ آر ایچ  
سی پتھرال جی، دا غلط جواب دوی ورکے دے، دا درے دی۔

جناب سپیکر: جی، وہ فرما رہے ہیں کہ تیسرا آر ایچ سی بھی موجود ہے، جواب غلط دیا گیا

ہے اور باقی جو ستاف ہے، وہ کب تک مہیا کیا جائے گا؟

وزیر صحت، سر! میں معلومات کر کے ان کو مطمئن کر دوں گا۔

جناب نجم الدین، بیا نے جی سٹینڈنگ کمیٹی تہ اولیری۔ نہ، نو دا معلومات چہ کوی۔ زہ منسٹر صاحب تہ درخواست کومہ، ما ونیل چہ زہ بہ منسٹر صاحب سزہ ملاؤ شم، ہفہ بلہ ورخ ورلہ بنچ تہ ورغلم، درخواست م ور تہ د دے متعلق اوکرو چہ تہ افسران راوغوارہ، ما سرہ نے یو پینخہ منہ کینوہ پہ دے بہ مو ہسکشن کرے وو جی یو حل بہ نے راوتے وو۔ دومرہ خود اوکری چہ بیا د رالہ تانم مقرر کری چہ پہ ہفہ کنہ بہ دا ہی ایچ او او دائریکٹر۔۔۔۔۔

جناب سپیکر، آپ اس طرح کریں کہ ان کو ٹائم دے دیں۔

وزیر صحت، سر! انہوں نے بات کی تھی اور میں نے حامی بھی بھری تھی لیکن میں خود پچھلے دو دن سے ٹھیک نہیں تھا۔ میں انشاء اللہ پہلی فرصت میں ان کیساتھ بیٹھ جاؤں گا۔  
جناب نجم الدین، ہسے جی منسٹر صاحب بنہ سرے دے۔ د دوی نہ بل بنہ سرے نشہ دے۔

Mr. Speaker: Hon'able Haji Bahadar Khan, MPA, to please ask his Question No. 711. Haji Bahadar Khan!

\* 711 - حاجی بہادر خان، کیا وزیر صحت از راہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ۔

(ا) آیا یہ درست ہے کہ جندول سب ڈویژن میں کئی بنیادی صحت مراکز اور ڈسپنریاں موجود ہیں،

(ب) اگر (ا) کا جواب اثبات میں ہو تو ان کی تعداد بتائی جائے۔ نیز مذکورہ بنیادی صحت مراکز اور ڈسپنریوں میں ڈاکٹرز، ڈسپنرز اور ایبل ایچ وی وغیرہ اگر موجود ہیں، تو ان کی

الگ تفصیل بتائی جائے؟

جناب وجہہ الزمان (وزیر صحت): (ا) جی ہاں۔

(ب) بنیادی صحت مراکز کی تعداد آٹھ ہے، ایک سول ڈسپنسری اور دو سب ہیلتھ سنٹرز ہیں۔ فی الحال دو بی ایچ یوز میں ڈاکٹرز کام کر رہے ہیں جبکہ اکثر بی ایچ یوز میں ایل ایچ وی کی آسامیوں پر ڈسپنسرز کام کر رہے ہیں۔ ان بی ایچ یوز میں پہلے کنٹریکٹ ڈاکٹرز تعینات تھے لیکن ان ڈاکٹروں کی Contract Renewal کے بعد اکثر ڈاکٹر اپنے پیدائشی اضلاع میں تعینات کر دیئے گئے۔ جنڈول سب ڈویژن میں سکوتی ایل ایچ وی کی تعداد بہت کم ہے اور دوسرے علاقوں/اضلاع کے ایل ایچ وی اپنی تعیناتی کے احکامات سیاسی اثر و رسوخ استعمال کر کے منسوخ کر لیتے ہیں، اسی وجہ سے ان پوسٹوں پر ڈسپنسرز کام کر رہے ہیں جو کہ نہایت تجربہ کار ہیں اور عوام کی خدمت احسن طریقے سے انجام دے رہے ہیں۔ کوشش کی جا رہی ہے کہ کسی بھی مرکز صحت میں عملے کی کمی نہ ہو تاہم اس سلسلے میں عرض ہے کہ اگر تعیناتی اور تبادلے کے سلسلے میں سیاسی مداخلت نہ ہو تو محکمہ صحت اکثر خالی آسامیوں کو پُر کر سکتا ہے۔

حاجی بہادر خان، شکر یہ سپیکر! حکماد سوال نے خود بتول غلط جواب راکرے دے سر۔ زہ خود منسٹر صاحب تہ درخواست کومہ چہ داد کمیٹی تہ اولییری چہ ددے پتہ اولگی۔ ما ورکرے دے سر، ٹر بارغ سول ہسپتال، آر ایچ سی منڈہ اور خصوصاً جنڈول سب ڈویژن کی تمام ڈی ایچ اوز میں مکمل کتنی آسامیاں خالی پڑی ہیں، دوی خود پکنبن ہغہ ہیخ ہم نہ دی کری سر، دا خود سے زیاتے دے۔ نیز تمام خالی آسامیوں سمیت سٹاف کی لسٹ بھی تفصیل فراہم کریں، او پہ دے کنبن دا خود ہیخ ہم نشتہ دے۔ سر، دا تاسولر اوگورنی، دانے خود بل شخ لیکلی دی۔ داد کمیٹی تہ حوالہ کری سر۔ خمونرہ بتولے بی ایچ یوز ہم خالی دی، یو ہاکٹر

پکین نشتہ دے، نہ پکین اسپینسر نشتہ دے، نہ پکین ایل ایچ وی نشتہ دے، تول  
ہے، صرف چوکیدار پکین نشتہ ہغہ ہم سمہ دیوتی نہ کوی، نو چہ د دے  
خو شہ پتہ اولگے۔ لیدی ڈاکٹر پہ ثمر باغ سول ہسپتال کین دگ کالو راسے  
نشتہ دے۔ پہ سول ہسپتال کین دوہ کالہ او شو چہ ڈاکٹرہ نشتہ دے۔ چہ تپوس  
ترینہ او کپنی چہ ولے؟ وائی چہ دا شوک نہ پیریدی، سیاسی اثر و رسوخ  
استعمالوی۔ دا شنگہ اثر و رسوخ دے؟ ہم دا خلق دی، دلہ ناست دی، دا بہ  
ولے اثر و رسوخ استعمالوی او ہلتہ بہ ہسپتال خوشے پیریدی؟ دغہ شان  
پکین کہ ڈاکٹر ان دی، د ماشومانو سپیشلسٹ دے، ہغہ پکین نشتہ دے،  
میڈیکل سپیشلسٹ پکین نشتہ دے پہ سول ہسپتال کین، پہ آر ایچ سی مونہ  
کین ہم دغہ شان حال دے۔ بی ایچ یونے آتہ ورکھے دی، پہ دے کین یو ہم  
ڈاکٹر نشتہ دے، ایل ایچ وی پکین نشتہ، اسپینسر پکین نشتہ دے، آخر دا بہ  
شہ کیری؟ کمیٹی تہ د حوالہ کری، منسٹر صاحب تہ ستاسو پہ وساطت  
درخواست کومہ چہ د دے پتہ اولگی چہ د دے شہ حل خوراوخی کنہ۔ دا  
خود دے د پارہ نہ دی جور شوی چہ گنی دا بہ ہم داسے پرتے وی او خلق بہ  
ہلتہ خمونہ نہ مطالبے کوی او دوی بہ مونہ تہ دا کاغذونہ دکوی۔ او ہم دا  
جوابونہ دی او دا بہ کیری۔ شہ حل خونے پکار دے۔ خمونہ دے خانے کین  
د ناستی شہ مقصد خو شہ کنہ، نو ستاسو پہ وساطت درخواست کومہ۔۔۔۔

Mr. Speaker: Gentlemen! a Chinese delegation from our  
neighbouring country is here. Please give them a big hand.

(Applause)

Arbab Muhammad Ayub Jan: Mr. Speaker Sir, a delegation from

China has come to see our Assembly proceedings, I, on behalf of Mr. Speaker and all the Members of Honourable House, welcome them. Thank you, Sir. (Applause)

Mr. Yusaf Ayub Khan (Minister for Local Government): Thank you very much. I wanted to do that, but since he was asking a question. This delegation has been invited by the Government of NWFP. They are from city of Aroomchie, which happens to be the Sister City of Peshawar and on behalf of all the House, I welcome them over here. (Applause)

جناب سپیکر، آرمیبل منسٹر، پلیز - میرے خیال میں You don't have any objection if it is referred to the Standing Committee, کیونکہ اب جواب کچھ ہے اور سوال کچھ اور۔

Minister for Health: I don't have any objection but I would like to clear one thing.

جناب سپیکر، ہاں۔

وزیر صحت، انہوں نے بھی کہا کہ سیاسی اثر و رسوخ، تو میں سمجھتا ہوں اس Fact کو Deny نہیں کیا جا سکتا کہ سیاسی اثر و رسوخ اس میں نہیں ہے، ہر دم ہے اور ہمارے پاس اس کے Proofs موجود ہیں، لیٹرز ہمارے پاس موجود ہیں جن میں اکثر جگہوں پر سیاسی اثر و رسوخ کی وجہ سے Transfers, postings وغیرہ Cancel ہوتی ہیں۔ باقی انہوں نے جو گزارش کی کہ ان کے دو بی ایچ یوز میں ڈاکٹر کام کر رہے ہیں اور باقی جہاں پر ڈاکٹرز نہیں ہیں، وہاں پر ڈسپنسریز کام کر رہے ہیں تو جہاں پر ایل ایچ وی نہیں ہیں،

وہاں پر ڈسپنسرز کام کر رہے ہیں اور کچھ ڈاکٹر جو نہیں ہیں تو اس کی وجہ یہ ہے کہ وہ Contract پر بھرتی کئے گئے تھے اور جیسے Contract ان کا ختم ہوا ہے، ان کو اپنے پیدائشی اضلاع میں بھیج دیا گیا ہے اور انشاء اللہ Coming slab schemes میں ہم ان کو ڈاکٹر بھی Provide کریں گے اور کوشش کریں گے کہ ان کو لوکل ایج-ویز بھی وہاں پر Provide ہو جائیں۔ تھینک یو۔

جناب سپیکر، بس بہادر خان، ہفہ وانی چہ ماتہ Objection نشستہ، نو

Is it the desire of the House that Question No. 711, asked by Hajī Bahadar Khan, MPA, may be referred to the Standing Committee on Health. Those who are in favour of it, may say 'Yes' and those against it, may say 'No'.

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it. The question is referred to the Standing Committee on Health. Hon'able

جناب بہادر خان، شکریہ، سپیکر صاحب۔

Mr. Speaker: Hon'able Hajī Bahadur Khan, MPA, to please ask his Question No. 713. Hon'able Hajī Bahadur Khan, MPA, Please.

\* 713 - حاجی بہادر خان: کیا وزیر صحت ازراہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ —

(۱) آیا یہ درست ہے کہ دیہی صحت مرکز منڈہ، ضلع دیر کے او۔پی۔ڈی میں مریضوں کی تعداد سول ہسپتال دیر کے او۔پی۔ڈی سے زیادہ ہے،

(ب) اگر (۱) کا جواب اثبات میں ہو تو حکومت دیہی صحت مرکز کو سول ہسپتال کا درجہ

دینے کا ارادہ رکھتی ہے؟

جناب وجیہہ الزمان (وزیر صحت)، (ا) جی نہیں، منڈہ دیہی مرکز صحت میں سال 1997 میں او۔پی۔ڈی میں مریضوں کی تعداد صرف 12000 تھی جبکہ سول ہسپتال دیر میں اس دوران مریضوں کی تعداد 36565 تھی اور یہی فرق 1998 کے پہلے پانچ مہینوں میں بھی رہا یعنی منڈہ میں جنوری تا مئی 1998، او۔پی۔ڈی میں مریضوں کی تعداد 7311 جبکہ سول ہسپتال دیر کی تعداد اسی دوران 16264 رہی۔

(ب) مندرجہ بالا اعداد و شمار سے صاف ظاہر ہے کہ جواب اخبات میں نہیں۔ مزید برآں صوبے کے معاشی حالات کے پیش نظر سول ہسپتال بنانے کا نظریہ عملاً منقطع ہو چکا ہے تاہم محکمہ صحت، دیہی مرکز صحت منڈہ میں مہیا طبی سہولیات کو بہتر بنانے کا جائزہ لے گی۔ علاوہ ازیں مذکورہ دیہی مرکز صحت میں بستروں کی تعداد بڑھانے پر بھی غور کیا جائے گا بشرطیکہ اس کیلئے ضروری مالی وسائل دستیاب ہوں۔

جناب سپیکر، یو Request تاسو تہ اوکرمہ جی -----

حاجی بہادر خان، سر، دا آر۔ ایچ۔ سی جی -----

جناب سپیکر: داسے دیرہ ضروری، اہمہ خبرہ چہ وی چہ پہ ہفے کنن شخہ خیز وی، نو ہفہ کمیٹی تہ لیری خو کہ دا دومرہ دیر خیزونہ کمیٹی تہ لار شی نو سٹینڈنگ کمیٹی ہم آخر تاسو تہ پتہ دہ، غو کسان وی، دا دومرہ خیزونہ بہ ہفہ \_ مقصد بہ تے نہ پورہ کیری، ورسرہ ورسرہ چہ فیصلہ کیری نو ہفہ بہ بنہ وی۔ کوشش دا گونی چہ منسٹر صاحب سرہ پخپلہ یا خبرہ اوکری نو ہفہ بہ بہترہ وی۔ جی!

وزیر جنگلات: تاسو دے خبرے پورے م خبرہ کولہ جی یا چہ دلته کنن دا Questions' Hour ختم شی، چہ شخہ Questions وی نو بتول دیا سٹینڈنگ

کمیٹی ته خى خكه چه د دے خانے خو فاندہ \_ دے دوانرو کین یو دغه پکار دے چه هر یو. سزے دا غواری او خما په خیال خو دا منستران هم او خمونره اکثر کسان دا گلہ کوی او خما په خیال که د دے ضرورت نه وی او که داسے شخه آئینی دغه ورله کیده شی دا به هم بنه طریقه وی۔ دادوه خبرے م کولے۔

جناب محمد اورنگزیب خان: محترم سپیکر صاحب! وزیر صاحب نے بڑی اچھی بات کی ہے کہ جواب یا سوال آنے سے پہلے کمیٹی کو بھیج دیا جائے۔ میرے خیال میں مجھے کوئی اعتراض نہیں ہے کیونکہ زیادہ سوال میرے ہی ہوتے ہیں جی۔ کمیٹیوں کو Direct چلے جایا کریں۔ پھر کمیٹیوں کی افادیت بھی ہوگی، کام بھی ہوگا اور وہاں پر کام نکلتا ہے جناب سپیکر صاحب۔

جناب سپیکر، کمیٹیوں کی افادیت کمیٹی خود کر سکتی ہے The Chairman has got the powers کمیٹی Suo moto لے سکتی ہے۔ If you have the powers باقی آپ (The members of the committee) 'Requisition' کر سکتے ہیں، جس طرح آپ اسمبلی کو Requisition کر سکتے ہیں، ویسے ہی آپ اسی Procedure کے تحت کر سکتے ہیں، 'The difference is that of the days.' جی، بہادر خان۔

حاجی بہادر خان: سر! د دے تاسو خبره اوکره، مونره خان له هم دومره اوزگار نه یو چه دلته به کمیٹو له راخو، خو زمونره بله غه ذریعه نشته دے۔ خدانے شته چه منستر صاحب یا سیکرتری صاحب له یا چاله بار بار دفتر ته ورخو، هیخ د مسئلے حل نه را اوخی۔ نو په دے وجه باندے مونره ستاسو په وساطت درخواست اوکړو، دغه سٹینڈنگ کمیٹی یوه ذریعه ده که د هغه نه شخه جوړ شو، چه جوړشی۔ سر! خما مقصد دا وو چه دے مونره کین آر۔ ایچ۔ سی دے په دے کین د دیر هپستال نه د OPD تعداد زیات وی نو ما وئیل چه پروموشن

ورلہ ورکری، نو آیا د ہفتے ارادہ شتہ دے چہ نے اوکری؟ خکہ چہ بارہ ہزار  
 OPD بنانی چہ پہ دے کین کیری او آر۔ ایچ۔ سی دے او خلقتو تہ تکلیف دے،  
 چہ ہفتے ددغہ د Promotion ارادہ شتہ کہ نہ؟

جناب سپیکر، وہ Up-gradation کا فرما رہے ہیں کہ Up-gradation کا گورنمنٹ کا  
 کوئی Intention ہے یا نہیں؟

وزیر صحت، اس ضمن میں سر، گزارش یہ ہے کہ جس طرح یہ فرما رہے ہیں کہ او پی ڈی  
 منڈہ میں زیادہ ہے تو ایسا نہیں ہے۔ میرے خیال میں آئریبل ممبر کی جو اطلاع ہے، وہ  
 Correct نہیں ہے۔ ہماری اطلاع کے مطابق جو Main Hospital ہے، اس میں 36565  
 او پی ڈیز ہیں جبکہ ان کے والے میں صرف 12000 ہیں تو بہت Difference ہے۔  
 جہاں تک انہوں نے Up-grading کی بات کی ہے تو جو Present scenario ہے،  
 اس میں Financial constraints کی وجہ سے ہم کوئی Hospital upgrade نہیں کر  
 رہے بلکہ جو Existing hospitals ہیں، ان کو Improve کرنے کی کوشش کر رہے  
 ہیں۔

جناب فرید خان طوقان، جناب سپیکر صاحب! یو دیر بنہ تجویز د حکومت د  
 طرف نہ راغلے دے چہ دا بتول سوالونہ چہ کوم دی، چہ د سوالونو وقفہ  
 ختمہ شی، دے حکومت تجویز کرے دے چہ دا د Standing Committee تہ  
 خئی، نو خما خیال دے چہ پہ دے خمونرہ ہم شہ اختلاف نشتہ دے چہ  
 سوالونہ لاریشی۔ نو کہ تاسو د دے ہاوس نہ پوینتہ اوکری، دا دوی دیر بنہ  
 تجویز دے کہ دا کیری۔۔۔۔۔

جناب یوسف ایوب خان (وزیر بلدیات): جناب سپیکر صاحب! جس سے Mover  
 satisfied ہو جاتا ہے۔۔۔۔۔

وزیر جنگلات : تجویز نہ دے جی، ما دا دوہ خبرے کرے۔ وے چہ دا ہاؤس دے Decide کری۔ یوہ خبرہ تاسو کرے وہ، ما ورسرہ دویمہ ملگرے کرے، چہ دا دوارہ کیدے شی۔۔۔۔

جناب سپیکر، نہ، ہفہ دفتح محمد خان مقصد دا نہ وو۔ دھغوی مقصد صرف دا وو چہ یا خود دے ہاؤس غہ افادیت نشتہ چہ تاسو ہر یو غیز، نو دے کنبں Direct, those were just cursory remarks. Honourable Aftikharuddin

Sahib, MPA, to please ask his Question No. 765.

\* 765 - جناب افتخار الدین : کیا وزیر صحت از راہ کرم ارشاد فرمائیں گے کہ۔

(ا) آیا یہ درست ہے کہ کوہاٹ میں۔ مقام ڈولنی بانڈہ بی ایچ یو کافی عرصہ سے مکمل ہے،  
 (ب) آیا یہ بھی درست ہے کہ مذکورہ علاقے میں یہی ایک بی ایچ یو ہے جس میں بجلی فیٹنگ نہیں ہے جس کی وجہ سے مریضوں کو کافی مشکلات کا سامنا ہے،  
 (ج) اگر (ا) و (ب) کے جوابات اثبات میں ہوں تو حکومت کب تک مذکورہ بی ایچ یو کو بجلی فراہم کرنے کا ارادہ رکھتی ہے؟  
جناب وجیہہ الزمان (وزیر صحت) : (ا) جی ہاں۔

(ب) بی ایچ یو ہذا میں بجلی نہیں ہے تاہم بجلی کی عدم موجودگی سے مریضوں کو کوئی دشواری کا سامنا نہیں، بی ایچ یو کا عملہ مریضوں کو ہر ممکن طبی سہولیات فراہم کر رہا ہے۔  
 (ج) محکمہ صحت ہر ممکن کوشش کر رہا ہے کہ بی ایچ یو ہذا کو بجلی فراہم کرے مگر مالی دشواریوں کی وجہ سے فی الحال ممکن نہیں۔ جونہی مالی وسائل بہتر ہو جائیں گے، بی ایچ یو کو بجلی فراہم کرنے میں فوقیت دی جائے گی۔

جناب افتخار الدین، جناب سپیکر صاحب! دے سوال، جواب خود داسے غہ

عجیبہ غوندے دے ولے چہ ما پوہنتہ د بجلئی کرے دہ او دوی راتہ جواب  
 راکوی چہ طبی سہولتوہ ورکنس مہیا کیڑی۔ خوزہ دے تہ حیران یمہ جی،  
 چہ زہ بہ نورہ شخہ گلہ کومہ، صرف خان نہ گلہ راغلہ چہ دا سوال دراستولے  
 ولے دے؟ ولے چہ ہمیشہ کوم بلڈنگ د گورنمنٹ جو ریڑی، نو د ہغہ  
 Estimated cost مخومرہ وی نو ہغہ Totally ہر شخہ پکنس راشی۔ دوی پہ  
 تیرہ، چودہ لاکھ کنس بی ایچ یو جوڑہ کرے دہ۔ زہ د بجلئی پوہنتہ کوم،  
 دوی د طبی سہولت جواب راکوی۔ زہ صرف سٹاسو پہ وساطت د منسٹر  
 صاحب نہ دا پوہنتہ کول غوارم چہ دا دوی ما تہ اوبنائی چہ Estimated  
 cost کنس دوی د بجلئی پیسے ورکری دی او کہ نہ دی ورکری؟

جناب سپیکر، جی آئرہیل منسٹر، پلیز۔

وزیر صحت: اس سلسلے میں گزارش یہ ہے کہ انہوں نے کہا تھا کہ بجلی نہ ہونے کی وجہ سے  
 مریضوں کو طبی سہولیات کے حصول میں دشواری آرہی ہے تو اس میں بجلی نہ ہونے کی  
 وجہ سے طبی سہولیات میں ایسی کوئی دشواری نہیں ہے البتہ بجلی وہاں پر اسلئے نہیں ہے  
 کہ جب یہ بی ایچ یو بن رہا تھا تو اس وقت گاؤں میں بجلی نہیں تھی۔ اب گاؤں میں بجلی آ  
 چکی ہے اور ہم کوشش کر رہے ہیں کہ جیسے ہی فنڈز منظور ہوں اور کوئی گنجائش نکلے تو ہم  
 ان کو بجلی Provide کریں۔

جناب سپیکر، ان کا سوال یہ ہے کہ جس وقت اس کیلئے پی۔سی۔ون وغیرہ تیار ہو رہا تھا تو  
 اس وقت اس میں بجلی کی Provision تھی کہ نہیں تھی؟ ان کا سوال یہ ہے۔ اگر تھی تو

Then the payment must have been made.

وزیر صحت: سر! اس وقت گاؤں میں بجلی نہیں تھی جہاں پر بی ایچ یو بنا تھا۔ اب بجلی آ  
 چکی ہے، اب انشاء اللہ پہلی فرصت میں ہم۔۔۔۔۔

مياں گل اسفنديار امير زيب (وزير تعليم) دے لڙ زه وضاحت اوڪرم جي۔ دے

سڪولونو سره هم دا مسئله ده جي۔۔۔۔

جناب فرید خان طوقان: نه، مسئله دا ده چه آيا منسٽر جواب نه شي ورڪولے

چه دوی نے ورڪوی؟ فیصله دے دا اوشی چه كوم منسٽر متعلقه دے؟ دے ولے

ولار دے؟

جناب سپیکر: پليز، پليز۔

جناب فرید خان طوقان: دے په غه اودریدو؟

جناب سپیکر: دهغه Supplementary question دے۔ (تہتے)

جناب فرید خان طوقان: جناب سپیکر صاحب! زما سوال دے چه آيا كوم متعلقه

منسٽر دے د هيلته، هغه چه جواب ورڪرو، دهغه نه پس چه دے وضاحت

کوی نو آيا هغه ناکام دے، نه پوهیڙی، دے پوهیڙی؟ يا دے ولے د کومے

قاعدے د لانده۔۔۔۔

جناب سپیکر: په دے کڻن یو غیز دے۔۔۔۔

جناب فرید خان طوقان: دے به کینی جي۔۔۔۔

جناب اکرم خان درانی، جناب سپیکر صاحب! هغه منسٽر صاحب لڙ په بچلی

بانده بته پوهیڙی۔۔۔۔

جناب سپیکر، تاسو تشریف کیدی جي، تاسو تشریف کیدی جي، زه جواب

درکوم۔۔۔۔

جناب اکرم خان درانی، او۔۔۔۔

جناب سپیکر، بعضے وخت دا دے چه دهاوس د Assistance د پاره۔۔۔۔

وزیرِ بلدیات، کونین کرنے والا وہ صحیح طرح سے سمجھا نہیں سکا، جو فرید خان سمجھا رہے ہیں ہمیں۔ (قہقہے)

جناب فرید خان طوفان: میرا سوال یہ ہے یوسف ایوب صاحب کہ وہ منسٹر پڑھا لکھا آدمی ہے، اپنی منسٹری کو بھی جانتا ہے اور یہ قابل ترین شخص (وزیر قانون) جو کھڑا ہے، یہ دوسری منسٹری میں کیوں مداخلت کر رہا ہے؟ ----

جناب افتخار الدین: جناب سپیکر صاحب! ----

علی افضل خان جدون (وزیر قانون): جناب سپیکر صاحب! ----

وزیر صحت: جناب سپیکر صاحب! ایک گزارش ہے۔ میں پوچھنا چاہوں گا، سر ----

جناب فرید خان طوفان، یا منسٹر کہہ دیں کہ میں جواب نہیں دے سکتا، یہ دے دیں ----

جناب سپیکر: منسٹر نے جواب دے دیا۔ تہ خو کینہ کنہ۔

جناب فرید خان طوفان، یہ کیوں کھڑے ہیں؟ (قہقہے)

جناب سپیکر، ایک منٹ، جی۔ Please take your seat, ایک منٹ جی Please take

your seat. جس طرح عدالتیں Amicus curiae کے ذریعے سے کہ وکیل ایک ہوتا

ہے اور ایڈووکیٹ جنرل دوسرا ہوتا ہے تاہم عدالت اگر چاہے تو کسی سے بھی کہہ سکتی

ہے۔ So, I ask him to please give ----

جناب فرید خان طوفان، تاسو پرے مہربان یی نو تہیک دہ۔ (قہقہے)

وزیر قانون، جناب سپیکر! I am on a point of order. جناب سپیکر! میں ایک

گزارش کروں گا، اکثر یہ واقعات آتے رہیں گے، پھر لوگ آپ کو مزید تکالیف سے دوچار

کریں گے اور آپ کی بڑی مہربانی کہ ان کو اجازت دی ہے۔ جناب والا! یہ کہاں منع ہے

کہ دوسرا وزیر جواب نہیں دے سکتا؟ وزیر متعلقہ کا کہیں اور کام تھا۔ یہ بھی کینٹ کے

ممبر ہیں 'Joint and several responsibility اور یہ بھی ان کو جواب دے سکتے ہیں بلکہ جب کوئی کوئین کرنے والا نہیں آتا تو وہ اپنا سوال کسی اور کو دیتا ہے تو اس کو بھی جواب دیا جاتا ہے۔ اس میں میرے خیال میں فرید خان صاحب کیلئے زیادہ سہولت ہوگی کہ اگر ایک کی بجائے دو آدمی ان کو جواب دیں گے یا تین دیں گے اور ان کو مزید موقع ملے گا کہ ان کی وہ Liability fix کریں۔

جناب سیکر، آپ کو تو انہوں نے جواب دے دیا۔ اگر آپ کھڑے ہوتے ہیں تو ہمیں کوئی اعتراض نہیں۔ اعتراض اس پر ہے اس کو میرے۔ (قہقہے) جی ہمایون خان!

جناب ہمایون سیف اللہ خان، جناب سیکر صاحب! میرے حلقے میں بھی ایسا ہی ایک بی ایچ یو ہے جو سال 1985 میں بنا ہے اور اب بھی اس میں بجلی نہیں ہے اور جناب اس گاؤں میں بجلی ہے۔ اس وقت وہ سینٹ کے فنڈ سے بنا تھا مگر سینٹ فنڈ میں پیسے کم تھے اسلئے اس وقت وہ رہ گیا تو منسٹر صاحب سے میری Request ہوگی کہ وہ سارے صوبے میں دکھیں کہ کتنے بی ایچ یوز اور آر ایچ سٹرز ہیں جن میں بجلی نہیں ہے اور ان کیلئے ایک سپیشل پروگرام بنائیں، چاہے ایک ہے، پانچ، دس، بیس، جتنے رہ گئے ہیں، تاکہ ان سب کا حل نکل آئے، مہربانی ہوگی۔

Minister for Health: Agreed, Sir.

وزیر بلدیات، جناب سیکر صاحب! اس سلسلے میں ایک عرض کرنا چاہتا ہوں تھوڑا سا کہ یہ بی ایچ یو کی جو Basic policy ہے، 'This is not very successful. یہ میرا خیال ہے۔ میں اپنے حلقے کے حوالے سے بات کروں گا اور یہ تقریباً سب میں ہے۔ جب 1980 میں بی ایچ یوز کا سلسلہ چل رہا تھا تو اس Aspect کو مد نظر رکھ کر اسے گاؤں میں دی ہے کہ شاید بی ایچ یو بننے کی وجہ سے اس گاؤں میں بجلی بھی آجائے جو اس میں نہیں آسکی اور اس کی وجہ سے یہ پرابلمز ہو رہے ہیں جی۔

وزیر تعلیم، جناب سپیکر صاحب! ما خو تاسو ته اشارہ اوکړه او تاسو چه  
 څنگه وضاحت اوکړو، تاسو ما له اجازت راکړو، یو خو Unfortunately  
 فرید خان ----

جناب فرید خان طوفان، جناب سپیکر صاحب! تاسو اجازت ورله کله ورکړه  
 دے؟ (قہقہے)

وزیر تعلیم، بالکل ورکړه دے جی۔ (قہقہے)

جناب سپیکر، دالې تعلقات سم کړه کنه، څه ---- (قہقہے)

وزیر تعلیم، زه لږ وضاحت کومه جی ---- (قہقہے)

جناب احمد حسن خان، جناب سپیکر! په دے تعلقاتو سمولو کښ ډیر مشکلات  
 دی ---- (قہقہے)

وزیر تعلیم، زه لږ وضاحت کومه ددے خبره جی ----

جناب محمد اورنگزیب خان، جناب سپیکر صاحب! میں اسلئے کھڑا ہوا تھا کہ میں ایک شعر  
 سناؤں آپ کو

محببتوں میں عجب ہے دلوں کو دھڑکا سا

نہ جانے کون کہاں راستہ بدل جائے

(قہقہے)

وزیر تعلیم، دا جی When you take oath of office as a Minister, چه کوم

فرید طوفان صاحب ہم کیدے شی، یو دوه پیرے اغستے وی او څلور کاله  
 وزیر پاتے شوے دے خو بدقسمتی سره کتاب نه دے کھلاو کړے او نه نه دا

Rules of Business چرته و نیلی دی - You take oath of an office as a

collective responsibility and you are answerable as a Government.

چہ یو وزیر د بلے محکمے متعلق ہم خبرہ کوی نو It is a collective responsibility which unfortunately he does not know. نو دا خو دیرہ د

بد قسمتی خبرہ ده۔ ما صرف ----۔

جناب سپیکر، زہ وایم تعلقات بنہ کریں، تہ نے نور خرابوے زورورہ۔ (تہتے)  
وزیر تعلیم: نہ، نہ جی، ما صرف دا وضاحت کوو جی۔ کوم خانے پورے د  
Electrification کار دے کہ دابی ایچ یو وی یاسکولز وی، دا یوہ خبرہ ده۔

جناب فرید خان طوفان، پوانت آف آرڈر۔ جناب سپیکر صاحب! روایت دا  
دے، د انسانی عزت نفس غمہ مسئلہ ہم ده چہ کوم وزیر ناست وی او د هغوی  
پہ موجودگی کنیں پہ هافس کنیں بل وزیر اخلاقاً نہ اوچیتیری د هغوی د  
دیپارٹمنٹ متعلق۔ دا دیرہ \* ++ وی۔ یو وزیر ناست وی او بل د پاسی۔ (تہتے)

Mr. Speaker: Those word are expunged-----

وزیر تعلیم، کوم خانے پورے چہ د اخلاقو تعلق دے جی، هغه فرید طوفان بتولو  
کنیں بہترین سپرے دے چہ اخلاقو باندے لیکچر ورکری (تہتے) او د هغه اخلاق  
چہ دی، د هغه نہ خپل پارٹی والا دیر زیات متاثرہ دی، مونہ ترے ہم دیر  
زیات متاثرہ یو (تہتے) زہ صرف د هغه (تہتے) ----۔

جناب فرید خان طوفان، زہ دوی نہ دیر زیات متاثرہ یمہ۔ (تہتے)

وزیر تعلیم، جناب سپیکر صاحب! کوم خانے پورے چہ د سکولونو تعلق دے، دا  
Electrification یو Fixed proforma شانتے وی چہ آبادی بہ کیری او پہ هغه  
کنیں بہ بیا Electrification وی، نو خمونہ سکولونو کنیں ہم دا دیرہ لویہ  
مسئلہ ده چہ یو خانے کنیں د Electrification provision شتہ خو هغه کلی تہ

\* ++ محکم سپیکر صاحب حذف کیا گیا

دسره بجلی نہ دہ تلے، نو دا یوہ Lacuna دہ۔ دا صرف معمولی خبرہ دہ چہ د  
کوہے اہمیت اوس ختم شوے دے خو۔۔۔۔۔

جناب وائٹریس: سپیکر صاحب!۔۔۔۔۔

Mr. Speaker: The sitting is adjourned for tea break and we will  
reassemble after half an hour. Thank you.

(اس مرحلہ پر ایوان کی کارروائی چائے کیلئے ادھے گھنٹے کیلئے ملتوی ہو گئی۔)  
(وقفہ کے بعد جناب سپیکر مسند صدارت پر متمکن ہوئے۔)

### اراکین اسمبلی کی رخصت

جناب سپیکر: ان معزز اراکین اسمبلی نے رخصت کیلئے درخواستیں ارسال کی ہیں، جناب  
سید رحیم خان، ایم پی اے نے 9 دسمبر تا اختتام سیشن، جناب سلیم سیف اللہ خان صاحب،  
ایم پی اے نے 9 دسمبر 1998 کیلئے اور ملک سرنگ زیب خان، ایم پی اے نے 9 دسمبر

1998 تا 12 دسمبر 1998 تو Is it the desire of the House that leave may be

----- granted

جناب فرید خان طوقان، جناب سپیکر صاحب! مونزہ پوہہ نہ شو چہ غوک  
غوک وو؟

جناب سپیکر: جناب سید رحیم خان، جناب سلیم سیف اللہ خان اور جناب ملک سرنگ زیب

خان، اراکین اسمبلی - Is it the desire of the House that leave may be

granted to the Honourable members?

(تحریر منظور کی گئی۔)

جناب سپیکر: Leave is granted. شہ وخت چہ Announcement کوہم نو

ہفتہ وخت لہن فکر کوہ فرید خان، داسے نہ دہ چہ زہ پوہہ نہ شوم۔ دا پوہہ نہ شوم والا باندے بہ گر انہ شی بنہ، منع نہ شوے۔

جناب افتخار الدین، جناب سپیکر صاحب! ہسے سپیکر صاحب، نور چہ شہہ قسم تہ دغہ اوشی، زہ تر اوسہ پورے پہ دے پوہہ نہ شوم چہ دا فرید خان سرہ ستاسو دیرہ مینہ دہ، دا مو چر تہ پوہہ نہ کرو۔

### تخاریک التواء

جناب سپیکر، دا ستا کلی وال دے، تپوس ترے بیا خان لہ اوکرہ نو۔

Hon'able Aftab Ahmad Khan Sherpao, MPA, to please move his

(تالیاں)

Adjournment Motion No. 282.

جناب افتاب احمد خان شیرپاؤ، دیرہ شکریہ، سپیکر صاحب۔

جناب سپیکر صاحب! چونکہ وفاقی حکومت نے مجوزہ بھاشا ڈیم (دیامیر ڈیم لکھا ہے) کی نئی منصوبہ بندی میں ہائیڈرو پاور سٹیشن کی جگہ تبدیل کر لی ہے جو کہ وفاقی حکومت کی طرف سے صوبے کی سرسختی حق تلفی کے مترادف ہے لہذا برائے مہربانی معمول کی کارروائی روک کر اس اہم مسئلے پر بحث کی اجازت دی جائے۔

جناب سپیکر صاحب! زہ ستاسو دیر مشکوریم۔ د بھاشا ڈیم مسئلہ، موجودہ واٹر اینڈ پاور منسٹر صاحب چہ د کلہ نہ چارج اغستے دے، نو زہ نہ پوہیہم، دا درے مخلور داسے مسئلے دوی اوچتے کرے پہ دے مخلور پینخو میاشتو کنبں چہ د دے صوبے کوم وسائل چہ دی او ہنے کنبں خصوصاً اوبہ خمونرہ ہم یو داسے وسیلہ دہ چہ خمونرہ بتول دار و مدار ہم پہ دے باندے دے۔ بتولو کنبں مخکنے دوی یو خو IRSA کنبں تبدیلی راوستہ او د ہنے رپورٹ نن بہ پیش کیبری چہ کوم د کمیٹی رپورٹ وو، دوی خو ہغہ

آرڈیننس واپس واگستو، د ہفے نہ پس نے د بھاشا دیم مسئلہ راوچتہ کرہ۔ ورپسے نے یو بل دغہ جوڑ کرے دے، PEPCO، ہفے کنس دا واپیا بتول دوی پرانیویٹائز کوی او لمیٹد کمپنی جوڑوی او ہفے د پارہ ہم شخہ کمیٹی شروع شوے دہ او شخہ سلسلہ جوڑہ شوے دہ۔ او غلورم NEPRA تہ نے اوس دا اختیار ورکرے دے چہ ہفہ بہ د بجلئی د قیمتونو فیصلہ کوی او د ہغوی Autonomy نے پورہ ختمہ کرے دہ۔ دے بتول شخیزونو تہ چہ تاسو مجموعی طور باندے اوگوری نو خما پہ خیال دا منسٹر صاحب مخکنیے فارن منسٹر وو نو د ملک پالیسی نے دے حد تہ راورسیدہ چہ وزیر اعظم صاحب لارو او راغے، شخہ پہ لاس را نہ غلل نو اوس بتول ملک کنس دا چرچا دہ چہ امریکے تہ لارو او ایک سو بیس کسان نے بوتلل او واپس راغے او ہیخ دغہ او نہ شو، نو دا د ہفے بنیاد دے۔ منسٹر صاحب مخکنیے فارن منسٹر وو، بنیاد د فارن پالیسی دہ ایخودے وو، نن کہ تاسو اخبارات اوگوری نو ہلتہ ہم اوس فارن منسٹر جوابونو نہ ورکوی، کلہ انفارمیشن منسٹر ورکوی او کلہ بل شوک ورکوی او ہغوی وانی چہ د F-16 مسئلہ بہ حل کیری او مونڑہ پہ ہفے کنس لکیا یو او ہلتہ Ambassador وانی چہ مونڑہ خو پہ ہفے کنس پیسے ہم مخکنیے اغستے دی، پیسے مونڑہ تہ وصول شوی دی او نورے پیسے بہ ملاؤیری۔ نو دا شخنگہ؟ زہ خو پہ دے دغہ پوہہ نہ شوم۔ اوس دلته راغے نو دلته داسے مسئلے نے جوڑے کرے چہ کوم دوہ درے لحاظ سرہ دیرے اہم پہ دے وجہ دی چہ یو خو خما پہ نکتہ نظر سرہ دا بالکل د Constitution violation دے او نمبر دو، دا پہ Provincial autonomy باندے Infringement دے۔ جناب سپیکر! زہ خو پہ دے ضمن کنس بتولو نہ مخکنیے

د ارباب سيف الرحمان صاحب د همايون سيف الله صاحب او د بيگم صاحبے مشكوريم چه هم دے اسمبلیٰ كښ ريزوليوشن نمبر 112 ارباب سيف الرحمان صاحب Move كړے وو او د بهاشا ډيم باره كښ د هغه د ونيلو څه ضرورت نشته دے خو هغوی ونيلی وو چه بهاشا ډيم د جور شي - هم په هغه ريزوليوشن كښ همايون سيف الله صاحب دا ترميم پيش كړو چه بهاشا ډيم د جور شي خو پاور سټيشن د په دے صوبه كښ وی - په هغه باندے خما په خيال ډپټي سپيكر صاحب په هغه ورځ، تاسو ورله كله نه كله موقع وركوئ، هغوی ناست وو نو هغوی او ونيل چه آیا په دے كښ ترميم كيدے شي او كه نه شي كيدے؟ د بيگم صاحبه مداخلت سره هغوی او ونيل چه دا د هافس پر اړيتي ده او په دے كښ ترميم كيدے شي او د ټريژري بنچز د طرفه، زه د لاء منسټر صاحب مشكوريم چه هغوی او ونيل چه او، دا منظور كول پكاردی ځكه چه دے كښ د صوبے فائده ده - ورسره يوسف ايوب صاحب هم په دے باندے خبره كړے وه او Unanimously دا قرارداد پاس شوے وو چه بهاشا ډيم د جور شي او د بهاشا ډيم پاور سټيشن د په دے صوبه كښ وی بلکه پكښ پير محمد خان هم هغه بحث كښ حصه اغسته وه او هغوی ونيلی وو چه دا د كوهستان حصه ده او دا پكاردی چه د كوهستان ممبران هم دلته ناست دی، نو يوسف ايوب صاحب او ونيل چه دے كښ صوبے ته فائده ده كه كوهستان او كه بل څه وی، خو د دے صوبے حصه ده - نو ټولو په دے باندے اتفاق كړے وو - مونږه ونيل چه كيدے شي كه دوی دا ډيم جوړوی نو څه نه څه دے صوبے ته او خمونږه وسائلو كښ به مونږه ته فائده راوړسی - بيا جناب سپيكر صاحب، تير وړځو كښ منسټر فار واټر اينډ پاور ميتينگونه

اوکرل او بیا نے پریس کانفرس اوکرو۔ دا د ' نیوز ' اخبار د 23 اکتوبر شماره

دہ او ہنے کین ہنہ یکطرفہ فیصلے ہم اوکرے او وائی چہ "He said in a

number of meetings in the recent weeks that Bhasha Dam has been

renamed as Diamir Dam, as 90% of the dam reservoir and right bank

of the dam itself, are in the Northern Areas. And not a single

person will be affected in the areas on the left bank falling in

"In any case, he said وائی بیا او Kohistan district, Hazara division.

that Northern Areas have strong claim over village of Bhasha.

They have been pleading demarcation of the area for a long time

but could not be done so far. Now the Geological Survey of

Pakistan has been asked to determine the boundaries between

Kohistan and Dia Mir and the possibility of village Bhasha being

نہ دے پہ shown as part of Northern Areas, can not be ruled out".

ہم فیصلہ ورکرہ۔ اوسہ پورے خو مونبرہ سپیکر صاحب، نہ وو اوریدلے

چہ پہ دے بہاشا کلی باندے چرتہ مخکنیے غہ Dispute راغلی دے چہ دا پہ

ناردن ایریاز کتب دے کہ پہ پختونخوا صوبہ کتب دے۔ اوسہ پورے دا سلسلہ

نہ دہ راغلی۔ دہ پخپلہ یکطرفہ دا فیصلے اوکرے او وتیل نے چہ د دے کوم

Net profits چہ دی، د ہنے نے ہم فیصلہ اوکرہ چہ ہنہ بہ دے ناردن ایریاز

تہ خی۔ د ہنوی Affectees د پارہ بہ ہم دغہ کوؤ، دا تولے فیصلے نے پکین

اوکرے او غہ عجیبہ غوندے پریس کانفرس ہنہ کرے دے۔ ہنہ وائی چہ

"The Minister said that Article 161 (2) of the Constitution is

defective as at that time there was no such projects falling in two provinces, but this will happen now. He said that it would be difficult to amend the Constitution now but he has asked WAPDA to work out a new formula of net profit sharing between the

provinces. Constitution violation د کہ نو دا وی

جناب سپیکر صاحب، نوزہ خو نور نہ پوهیږم۔ یو خود Constitution هغه

Defective Article ته وائی او بیا وائی چه With-in two provinces, there are no two provinces, one is a province and the other is not a

province. Northern Area is not a province. I have چه وائی بیا

دریم asked my people to work out a formula. کس لیکلے

شوے ده او هغه وائی چه کوم خانے کس پاور سٹیشن وی او پاور هافس

وی، هغه صوبے ته به د هغه هغه Net profits ملاؤیری۔ I have asked my

staff, چه شروع کس او وئیل چه This is violation of the

Constitution, this is what I mean چه دا ده Violation کرے دے۔ دے

نورو کس هم وائی چه "Government has decided to give priority to

construction of Dia Mir Dam and has offered a number of

incentives to local peoples to pacify them". جناب سپیکر صاحب،

ڊیرو خمونږه ملگرو او مونږه په دے باندے پریس کانفرس هم اوکړو۔ د بتول

اپوزیشن د طرفه د دے یو شدید ردعمل راغے۔ د هغه نه پس خمونږه هم دغه

وزیر صاحب تاسو ته یو خط لیکي او اخبار کس هم راغلی وو او بیا روستو

مونږ ته هم پته اولگیده چه تاسو ته نه خط لیکلے دے او هغه کس زه د هغه

ہفتہ آخری پیرا وئیل غوارم - ہفتہ وائی چہ

If the honourable opposition Members feel strongly on the old name of Bhasha to continue and generating stations to be on the left bank of the Indus in Kohistan

District of Hazara Division, so that they can derive all the net

profits for the N.W.F.P under Article 161 (2) of the Constitution,

they themselves or a Committee of NWFP Assembly can go to

Diamir District of Northren Areas and obtain consent of the

affected and people of Diamir Distrct to withdraw all their

demands. This will help the Ministry to a great extent as the

Honourable Members of NWFP Assembly might succeed or meet

with failure which will then set the stage for planning a Dam in full

earnest. دے حکومت جناب سپیکر صاحب، مونڑہ پہ دے نہ پوہیرو،

مسئلہ د پخپلہ جوڑہ کرلہ او مونڑہ اوچتہ کرہ، اوس د دے اسمبلی ممبران

لیڑی ہلتہ ناردرن ایریاز تہ، ہغوی وائی چہ ہفتہ خلق تاسو پہ قلاڑ کرئی۔ دا

دوہ مثالونہ خمونڑہ پہ مخکین دوہ درے خلور ہفتو کین راغلی دی چہ دے

راتہ وائی چہ ہلتہ ناردرن ایریاز تہ لارشی۔ چہ کوم ممبران دے خانے نہ لارل،

نو کہ تاسو اولیڑل جناب سپیکر صاحب، نو خپل سیکیورٹی باندے بہ لیڑی،

ہفتہ خلق نے خو پہ قلاڑ نہ پریڑی، ہلتہ بہ فساد جوڑیڑی او خنگہ دا

خمونڑہ کار دے چہ مونڑہ د ناردرن ایریاز او د دے صوبے پہ مینخ کین تالشی

کردار ادا کوو کہ دا د فیڈرل گورنمنٹ کار دے؟ دا د ہغوی ذمہ داری دہ۔ بل

طرف تہ نواز شریف صاحب پہ ملاکنڈہ ڈویژن کین گرخی او وائی چہ د

سینیٲٲٲرانو محاصره اوکړی چہ شریعت بل پاس کړی۔ مونږہ نہ پوهیږو دا حکومت کومه لوبہ شروع کړے ده؟ مونږہ هلته ناردن ایریا ته لیری چہ هلته قتل عام شروع شی او دلته دے په نور خاینو کښ، بلوچستان ته تلے دے، نور خاینو ته تلے دے، هلته یو خانے کښ نه هم دا نه دی و نیلی، صرف په ملاکنډ ډویژن کښ، چہ کوم کوم خانے کښ جلسہ شوے ده، چہ د سینیٲٲٲرانو محاصره اوکړی او هغوی باندے زور واچوی چہ شریعت بل پاس کړی۔ پروڼ مشاهد په انٲٲرویو کښ ونیل چہ د شریعت بل نه خمونږ د طالبانو شریعت مطلب نه دے، خمونږہ صرف د انصاف ورکولو مقصد دے، دا پروڼ هغه و نیلی دی او دلته د نواز شریف بیان دے چہ مونږہ طالبان ٲٲٲ شریعت دلته په دے ملک کښ راولو۔ دا هغه تضاد دے، زه خو نه پوهیږم چہ دا هغه لوبہ په دے ملک کښ شروع شوے ده؟ نو دے کښ اوس دوه خبرے دی، یو خو د Constitution ما خبره اوکړه جناب سپیکر صاحب، دویمه دا چہ د صوبے په حقوقو باندے وار شوے دے، د Provincial autonomy infringement شوے دے په دے لحاظ سره چہ منسٲٲر صاحب د ناردن ایریا خلق خو راغوری او د هغوی نه ٲٲٲسوڼه کوی او دلته د دے صوبے د حکمرانو سره تر اوسه پورے په دے باندے هډو خبره نه ده کړے چہ بهی، ستاسو هم هغه حق شته یا ستاسو هغه نشته۔ وائی چہ د دے نوے فیصد اوبه، Reservoirs چہ دی، هغه په ناردن ایریا ز کښ دی نو خکه د دے ډاره هغه ٲٲٲکار دے۔ داسے خو مونږہ که دا او وائیو چہ غازی بهروٲٲا په دے صوبه کښ دے او پاورسٲٲیشن په پنجاب کښ دے، نو مونږہ د سبا دا دعویٰ اوکړو چہ چونکه زیاته دیخواه علاقہ Affect شوے ده او دیخوا اوبه هم کمیږی نو مونږہ ته د هغه ملاؤ شی۔ نو دے

کنیں نہ د حکومت د طرف نہ سخہ بیان راغلی دے او نہ هغوی ته سخہ احتجاج  
شوء دے چه تاسو ولے داسے بیان ورکرے دے؟ او هغه لگیا دے خپل کار  
کوی- هغه وائی چه ما مشینری هم لیرلے ده، هغه وائی چه Geological  
Survey of Pakistan ته وئیلی دی چه Determine کره چه بهاشا په دے  
صوبه کنیں دے او که په ناردرن ایریاز کنیں دے، او د دے صوبے حکمرانو ته

هلو پته نشته ؟ نو Provincial autonomy is this, what is known as  
Provincial Autonomy? چه هلته کارونه کیری او دوی په دے باندے هلو  
خبر نه دی- د دے اوس مقصد سخه کیدے شی؟ جناب سپیکر صاحب، چه دا  
کومه مسئله دوی اوچته کرے ده، حما په ذهن کنیں یو خو دا ده چه د بهاشا ډیم  
کوم Net profit به وی، هغوی هغه د دے صوبے نه اغستل غواری چه پاور  
According to the Constitution, the نو House is located, Northern area is not a Province so that means the  
net profits can only be given to the Province in which the Power  
House is located, Northern area is not a Province so that means the  
net profits

automatically goes to the Federal Government. یوه خبره - دویمه دا ،

هغوی (فیڈرل گورنمنٹ) دا تاثر ورکول غواری چه دا صوبه، مونږه چه  
کومه یوه لویه منصوبه شروع کوو نو دوی پکنیں خامخا سخه نه سخه مشکلات  
پیدا کوی او Controversy پیدا کوی او چونکه د دوی هر یو مسئله باندے  
Controversy ده، سخه کالا باغ ډیم باندے Controversy وه نو مونږه دلته  
دیامیر ډیم ته راغلو نو په دے هم Controversy ده نو دوی خو هر یو شی کنیں  
هغه داسے گر بر کوی نو لهذا کالا باغ ډیم شروع کری بس د دوی خو هر یو

شی باندے Controversy ده۔ د دے نه خو دویم دغه مطلب دے۔ دریم دا، چه  
 خمونزہ او ناردن ایریاز په مینخ کبن یو Serious rift راوستل غواری۔ د  
 ناردن ایریاز خلق هم خمونزہ رونزہ دی، مونزہ د چا حق وهل نه غواری،  
 مونزہ صرف خپل حق غواری او دا مسئله، اوسه پورے خو ما یا آنریبل  
 ممبرانو کبن چا د دے نه مخکنے نه وو اورید لی چه دا Controversy داسے  
 اوچته شوه وے چه یره په دے کبن دا بهاشا خوا دے او دیخوا نه دے۔ نو ما  
 خو اوسه پورے په یو اخبار کبن هم، دا دومره کلونو کبن نه دی لیدلی، اوس  
 غنګه دا مسئله داسے راوچته شوه چه دوی اوس په دے باندے هغه کول  
 غواری؟ او په دے باندے Already هلته ډیره کشیدگی شروع شوه ده۔  
 خمونزہ، کیدے شی د کوهستان ممبران صاحبان دلته هم وی، روډ بلاک  
 پکبنے شوه دی او هغوی سره سنگین هغه شوه ده۔ د هزاره  
 سابقه بتولو ممبرانو په دے باندے بیان ورکړے دے چه دا مونز سره زیاته  
 کیږی۔ نو یو طرف ته که مونزہ دا وایو چه دا حکومت د شریعت بل په ذریعه  
 مونز ورکوو نو دا انصاف دے چه مونز نه خپل حق اخلی او هغه بلے صوبے  
 ته نه بلکه خان ته نے هغه کوی، Already مونز ته Net profits چه کوم په  
 Constitution کبن دی جناب سپیکر صاحب، هغه کبن چه کوم خمونز حق  
 دے او کال په کال مونزہ دا خبره وایو چه مونزہ په دے کبن دا غومره موده چه  
 اوشوه، د هر کال په Budget speech کبن هم دغه Main bone of  
 contention وی چه دوی لیکلی وی، دس بلین یا سارھے نو بلین، او مونز  
 وایو چه نه چه نه به زیات نه ملاویری۔ خمونز په وخت کبن چه کله مونز  
 حکومت کبن وو نو اپوزیشن به هم دا خبره اوچتوله، هم هغه شے دے تقریباً

ایتھارہ، اُنیس بلین، د ہمایون سیف اللہ صاحب پہ حساب باندے زیات رقم دے  
 خو ایتھارہ، اُنیس بلین روپیٰ خمونہ Already ہغوی تہ Due دی یعنی  
 فیڈرل گورنمنٹ تہ، او اوس دا دے کسں چہ زیات نہ زیات دا جو رشی نو د کال  
 بہ چار، پانچ بلین روپیٰ مونہ تہ اضافی ملاویری۔ دے صوبہ کسں این ایف اسی  
 ایوارڈ چہ شوے دے، ہغہ ہم خمونہ خلاف تلی دے، Net profits ہم مونہ تہ  
 خپل نہ ملاویری او دا درے خلور، خما انفارمیشن مطابق درے خلور  
 میاشتے داسے ہغہ د Net profit قسطونہ مونہ تہ نہ دی ملاؤ شوی نو دا صوبہ  
 بہ خنکہ ترقی اوکری؟ فیڈرل گورنمنٹ وائی چہ تاسو خپل Resources  
 زیات کری، خپل آمدن زیات کری او د آمدن چہ کوم ذریعے دی، ہغہ ہغوی  
 پہ خپل لاس کسں اخلی۔ اوس ہغہ بلہ ورخ دے منسٹر صاحب بیان بل  
 ورکے دے، وائی چہ We owe so much money to PSO او دا خبرے  
 پکسں لیکلے دی چہ PSO لہ بہ مونہ دومرہ پیسے ورکوو۔ پہ ہغے کسں  
 بالکل چرتہ ہم دا ذکر نہ دے شوے چہ د دے صوبے دومرہ پیسے بہ مونہ  
 دوی لہ ورکوو، دغہ نے بالکل نہ دی وئی۔ دا اوس چہ کوم Structuring  
 نے کرے دے، دا PEPCO او د ہغے د پارہ ہغہ نے چہ کری دی نو پہ ہغے کسں  
 نے دا وئی دی چہ We owe so much billions of rupees to pay to  
 Ministry of Petroleum and PSO، خو د دے صوبے نے پکسں ذکر نہ دے  
 کرے۔ نو دا اوس کہ مونہ دا سلسلہ داسے پر پردو، زہ ورسرہ جناب سپیکر  
 صاحب، ستاسو ہم ہیر مشکوریمہ چہ تاسو کوم خط جواب ہغوی لہ  
 ورکے دے نو ہغہ ہم ہیر Appropriate دے او د ہغے ہم مونہ ستاسو شکر  
 گزار یو او تاسو پہ دے لیڈر آف دی اپوزیشن سرہ ہم خبرہ کرے وہ او ہغے

نہ پس تاسو ورلہ جواب ہم ورکړے دے او تاسو پکښ دا هم وائیلی دی چه

Having excellent record as an Ex-Speaker of National Assembly of  
Paksitan, I am sure you are fully aware of my role as Speaker under  
such circumstances, which is very right, this is instead of writing

او هغه to you, he should have taken it up with the Government.

ليول باندے دا خبره هغه كوله او تاسو ورلہ ډير Appropriate جواب  
ورکړے دے نو دے سره خمونږه دا گزارش دے چه دے صوبے سره د-Step  
motherly treatment کيږي او که دا صورتحال وی نو د صوبے په آمدن کښ  
شه اضافه نه شی کيدے۔ اوس هم مونږ ته پته نه لگی چه ايډيشنل سرچارج او  
سرچارج چه کوم دوی لگوي، هغه باندے خو هسه هم مونږ له Net profits  
نه راكوي او هغه نه اوس NEPRA ته حواله کړے وو۔ دا د  
19.5٪ سرچارج، اوس يو طرف ته نواز شريف وانی چه ما کم کړو او 19%  
نور نه اضافی سرچارج اولگوو۔ دے خل له ما ته دلته خلقو بلونه خودیله  
وو چه دوی هغه معافی کړے ده نو چه د چا دو هزار، دهائی هزار یا تین هزار  
بل راغله دے نو لاندے نه لیکله دی، نو هغه کښ چه کوم نه کمے راوستے  
دے نو پچاس روپے کمے نه راوستے دے۔ هسه هغه اضافی نورے پيسو کښ  
نه "پچاس روپے کی کمی ہے" دا دوی خلقو سره مهربانی کړه؟ خلق نه ترخاؤ  
کړے دی۔ نو دویم جناب سپیکر، هم دے سره چونکه دا د یتول واپیا سره  
Connected هغه دے او مونږه دا غواړو چه په دے باندے د مکمل بحث اوشی  
حکه چه دا یو داسے مسئله ده چه که دا وسائل مونږه هغه کړو او دے وخت  
کښ خمونږه د حکومتی بنچر ممبران صاحبان او منسیران صاحبان په دے

باندے خاموشہ شی او پہ دے باندے یو Joint effort مونڑہ او نہ کرو نو دا قام، د  
دے صوبے اوسیدونکی بہ مونڑہ ہیچرے : معاف نہ کری۔ دا یو دیرہ اہمہ او  
سنگینہ مسئلہ دہ او خصوصاً دا بل خانے کئیں چہ دوی دا Violation کرے دے د  
Constitution نو ہغہ PEPCO نے چہ کوم جور کرے دے، دہ ہغے کئیں  
وٹیلی دی، دہ درے خبرے ہغہ کئیں ہم کرے دی یو دا چہ غومرہ د واپا  
Assets دی، دا بہ پرائیویٹائز کیری۔ دے واپا Assets کئیں د دے صوبے ہم  
Assets شامل دی۔ دا درکن او جبن پاور سٹیشن چہ دی، دا دے صوبے  
پراپرٹی دی او لیز شوی دی واپا تہ، نو ہغہ ہم دوی پرائیویٹائز کوی، مونڑ  
سرہ غہ ہغہ نہ کوی۔ ورسرہ وائی دا Limited companies بہ جور وو او دا  
بہ پرائیویٹائز وی۔ چہ پرائیویٹائز شی نو د دے خمونڑ Net profits بیا غہ  
شو؟ ہغہ چہ پرائیویٹائز شوہ او Limited companies جور شو او ہغہ  
پرائیویٹائز شوہ نو ہغہ پرائیویٹ ادارہ چہ دہ، ہغوی بہ خپلہ بجلی خرغوی  
او د ہغے آمدن بہ اخلی نو د دے صوبے ہغہ Net profits چرتہ لاپل؟ پہ دے  
باندے پہ ہائیکورٹ کئیں د بیگم صاحبے کیس Already زیر بحث دے او د  
ہغے ہم لا فیصلہ نہ دہ شوے۔ خمونڑہ کم از کم دا خواست دے چہ پہ ہیخ  
ضرورت کئیں د ہم واپا نہ پرائیویٹائز کیری تر ہغہ پورے چہ زمونڑہ کوم  
Assets دی، صرف د دے ہغہ نہ، نور ہم زمونڑہ Assets دی مختلف ہغے  
کئیں، د ہغے فیصلہ او نہ شی، زمونڑہ چہ دا کوم بقایا جات دی پہ واپا باندے  
آتہارہ، انیس بلین، د ہغے فیصلہ او نہ شی، نو ہغے نہ پس بیا ہغہ بیلہ خبرہ  
دہ، زمونڑہ خو دا دغہ دے چہ دوی کہ دومرہ ہغہ دی، تھیک دہ، واپا د  
De-centralize کری لکہ چہ خنگہ مخکنے De-centralize شوی وہ، د

صوبو خپل خپل دغه به وی، چلیبری به، هغه کس مونیږه ته په هغه څه اعتراض نشته خو که دا طریقه کوی او جناب سپیکر صاحب، کوم د PEPCO د پاره چه پرائیویټائز کوی او د هغه د پاره لمیټه کمپنیز به جوړوی، هغه به چلوی، د هغه د پاره نه کمیټی جوړه کړے ده نو هغه کس د دے صوبے هډو څوک نمائنده نه دے اغستے، نو دا به څنگه فیصله کیږی چه د دے صوبے هم څه حق شته دے که نشته؟ هغه کس چیئرمین نه منسټر فار واټر اینډ پاور دے، چیئرمین پیکو وائس چیئرمین دے، سیکرټری پلاننگ، سیکرټری فنانس، سیکرټری واټر اینډ پاور، سیکرټری لاء اینډ جسټس، سیکرټری پرائیویټائزیشن کمیشن، چیئرمین واپډا او مینجنگ دائریکټر پیپکو نه ممبرز دی او دوی به د دے ټول واپډا د هغه فیصله کوی او زمونږه د دے صوبے پکس نه نمائندگی شته، نه د ټریژری بنچر د طرفه په دے ټول څیزونو باندے څه اعتراض شوے دے، نه نه هلته هغوی سره څه هغه کیس Take up کړے دے چه دا تاسو کوئی او په دے باندے زمونږه هیڅ رانے نه ده اخستے شوے۔ نو په دے سلسله کس ستاسو په وساطت سره زما به دا گزارش وی چه دا یو ډیر اهم موضوع دے چونکه دا سیشن راغوبتے دے گورنمنټ ساند نو که هانس روستو Agree کړو او تاسو رولنگ پرے ورکړو نو چه بیا هم په دے سیشن کس په دے باندے مکمل بحث اوشی څکه چه د دے نه بغیر دا خپل لاس خپے پریکول دی او سبا د دے صوبے نور څه وسائل نشته دے چه دا یوه اهم وسیله زمونږه نه لاره شی نو دا صوبه به هم داسے بے یار و مددگار پاتے وی او د دے Viability، د دے د Future development د پاره به مونیږه سره نه پیسه وی او نه به مونیږه سره داسے وسائل وی چه مونیږه هغه د عوامو

د فاندے د پارہ برو نے کار راولو۔

جناب علی افضل خان جدون (وزیر قانون و پارلیمانی امور): جناب سپیکر! -----

نوابزادہ محسن علی خان: جناب سپیکر! -----

جناب سپیکر، یو منت، ہسے یوہ خبرہ اوکرم، آفتاب خان دا اوونیل چہ د  
دسکشن د پارہ نے ایڈمٹ کوو نو کہ پہ دے باندے مو اتفاق وی نو بیا خو زما

خیال دے And I hope there will be no objection from the treasury

as well, if it is admitted for discussion.

وزیر قانون و پارلیمانی امور، جناب سپیکر! چونکہ یہ اس ایوان کی قرارداد بھی تھی اور اس

میں جہاں تک صوبے کے مفاد کی بات ہے تو یہ پورا ایوان اس پر اتفاق رکھتا ہے اور یہ

Factual باتیں ہیں اور میں چاہوں گا کہ اس کو بھول نہ جائیں کہ اس میں کچھ Factual

باتیں اور کچھ ایسی باتیں کہ جنکا تعلق ان Facts نہیں ہے، کچھ اور باتیں بھی ڈسکس کر لی

گئی ہیں مگر اس کے باوجود بھی جو بات صوبے کے مفاد میں ہے، ہمیں اس کو ڈسکس

کرنے میں کوئی اعتراض نہیں ہے۔ اسلئے میں یہ گزارش کروں گا کہ اس کو ڈسکشن کیئے

منظور کیا جائے۔

جناب سپیکر، تاسو یو Formal motion move کرنی جی چہ I beg to move

that the adjournment motion may be

Mr. Aftab Ahmad Khan Sherpao: Janab Speaker! I beg to  
move that Adjournment Motion No. 282 may be scheduled for  
general discussion as and when convenient to you, Mr. Speaker,  
in this Session.

Mr. Speaker: Leave is granted to the honourable Member. Is it the

desire of the House that the Adjournment Motion No. 282, moved by the honourable Member, Aftab Ahmad Khan Sherpao may be fixed for discussion?

(The motion was carried.)

Mr. Speaker: The 'Ayes' have it and Friday is fixed for discussion. The remaining two adjournment motions hence for that matter as usual, the Assembly do now adjourn only about the remaining adjournment motion. Mr. Iftikhar Khan Matta, MPA, to please move his Call Attention Notice No. 748.

### توجہ دلاؤ نوٹس

جناب افتخار احمد خان، سر! پیئر محمد خان نشستہ دے۔

جناب سپیکر، ستا د پیئر محمد خان سرہ غخہ کار دے؟ ستا کال آتینشن نوٹس دے، تہ نے مو و کرہ، غوک بہ نے جواب ورکوی کنہ۔

جناب افتخار احمد خان، تہیک شوہ۔ "میں آپ کی توجہ ایک اہم اور فوری مسئلہ کی جانب مبذول کرانا چاہتا ہوں کہ ایک ایکسٹرنل ٹیکسٹیشن آفیسر، محمد اقبال خان، جو اب کوہاٹ میں تعینات ہے، نے کئی جلی اور بوگس گاڑیوں کی رجسٹریشن کی ہے جن میں گاڑی نمبر BE-156 کا ذکر خصوصی طور پر کروں گا کیونکہ اس کا ثبوت میرے پاس موجود ہے۔ اقبال اس وقت بونیر میں تھا اور اس آفیسر کی وجہ سے کئی گاڑیوں کی رجسٹریشن جلی اور فرضی بنی ہوئی ہے جس سے صوبائی حکومت کو لاکھوں روپے کا نقصان ہو رہا ہے اور کئی شریف لوگ ایکسٹرنل آفیسر اور پولیس کی وجہ سے پریشان ہوئے ہیں۔ لہذا اس مسئلہ پر بحث کرنے کی اجازت دی جائے۔"

سر! دا يو گادے زما يو کشر رور تقريباً دوه، درے کاله مخکنے په کامره کښې اغسته وو، چه په اسلام آباد کښې په فنانس ډيپارټمنټ کښې نوکر دے. دهغه نه پس بيا زما يو مشر رورهغه گادے واغستو، هغه هم په اسلام آباد کښې دے. دهغه نه پس جی دهغه مشر رورنه ما هغه گادے واغستو، دهغه نمبر BE-156 وو، چه په دے کښې نئے ذکر اوشو. دوه، درے کاله ما سره اوساتلے شو. دهغه نه پس ما د ايجوکيشن ډيپارټمنټ په يو اسټنټ ډائريکټر باندے هغه گادے خرڅ کړو. هغه يو غو مياشته دهغه سره وو. دهغه نه پس هغه گادے اونيولے شو، بيا هغوی ما ته په ټيليفون باندے اوونيل چه دهغه گادې خو کاغذات او رجسټريشن بوگس وو. ما اوونيل چه دا خو زما رور د خپلے علاقے د خپل کلي بارگين نه اغسته دے، هغه سپری خو مونږه ته معلوم دی، زه به اوس ورسره خبره اوکړم. خير هغه رجسټريشن چه کله مونږه اوکتو هغه د بونير وو، رجسټريشن ما سره موجود دے، دهغه فوټو سټيټ ما خان سره ويستلے دے، په هغه باندے د اقبال صاحب، ای-ټی-او، دستخط دے. نو خير هغه ما چه په چا باندے خرڅ کړے وو، هغوی خو پيسے غوښتے. زمونږه نه يو دوه پارټی دے کښې مخکنے هم شته، خو مونږه هغه دوه درے پارټی کښېناستو، مونږه نه هغه پيسے خو واغستلے شوے تقريباً پچاس، ساته هزار، اسی هزار روپے. تقريباً مونږه هغه خپل نورو دغه ته دغه کړے بيا ما د دے دغه کول چه يره دا رجسټريشن کوم خانے دے دا اقبال صاحب کوم خانے دے مخکنے بونير کښې وو اوس په کوهاټ کښې دے نو ما يودا خبره جی زه دغه گنډم چه کوم سرے لکه گادے اخلي څلور پنځه يا شپږ پارټی نو دهغوی دا څه گناه ده جی. مطلب دا دے چه په کارخودا ده چه دا

رجسٽريشن ٺٺوڪ ڪوٺي يا هغه روم ۾ پارٽي ڇهه ڊڇا ٻه ٺٺرو باندها دا  
 رجسٽريشن شوٽ ڏهه نو دا دواړه ڇهه ڪوم ڏي آصلي دغه ڏي جي 'بيا'  
 پير محمد صاحب سره هم ما دا خبره ڊيره اوڪره 'نن سحر هم ڏوي ما ته  
 وٺيله وو' هغه اي-ٽي-او صاحب نه راغوبته هم وو' پير محمد صاحب  
 ما ته تسلي هم راکره' خو ما وٺيله ڇهه زه خو به موو ڪرم بيا تاسو ڇهه ڄهه  
 فيصله اوڪره' هغه ما ته منظور ده' تا باندها زما اعتبار ڏهه' بهروسه ده خو د  
 ڏهه ڇاڙهه جي ڇڪهه ڇهه ڏهه ٽولو ممبرانو سره به داسه گاڏي وي ڇهه هغوي ته  
 به پته نه لڳي ڇهه دا رجسٽريشن بوگس ڏهه ڪه بوگس نه ڏهه؟ اوس جي دوه  
 مياشته اوشوٽ ڇهه زه گاڏي پسهه ڪرخيدم' تقريباً ننانوٽ پرسنت گاڏي ڇهه  
 ڪوم ڏي' دا صحيح نه ڏي' بوگس نمبر نه ڏي جي' نو ما جي يو گاڏهه هغه  
 بله ورخ پخيله يو گاڏهه (سوات 7978) واغستو- ڇهه ما هغه بل آف انٽري ڏهه  
 گاڏي ٻه ڏهه وجهه باندها پخيله اوڪتو' هغه صحيح وو' را و مهه ٺٺو- بيا  
 راغلم پير محمد خان ته م او وٺيله ڇهه دا دسوات نمبر ڏهه' ته دسوات ETO ته  
 لڙ ته ٽيليفون اوڪره' هسه نه ڇهه دا گاڏهه هم بوگس نه وي' نو ڏوي جي اي-  
 ٽي' او ته ٽيليفون اوڪرو ڇهه Attested copy ڏهه گاڏي ما ته راولپڙهه نو  
 هغه ما ته نن مالدو شوٽ- ڇهه هغه ڪوم گاڏهه ما سره نن ڏهه جي دا دهغه ٽول هر  
 ڄهه باوجود صحيح ڏهه- خو اوس دا مسئله ده لکهه دا بعضه گاڏي ڇهه وي' لکهه  
 هر يو سري سره' د معزز ايوان ممبرانو سره ڇهه ڏهه' گاڏهه خو به وي خو  
 ڏوي ته خو دا پته نه لڳي ته ڇهه اوس گاڏهه اخلي نو Bill of entry هم ڪوري  
 جي' فائل به هم ڪوري' ڊير ٺٺو نه ڏي جي' نو ڏهه ڏهه ڇهه ڇهه يو صحيح  
 دغه اوڪري جي ڇهه پورا تدارڪ ڏهه خبره اوشي جي-

Mr. Speaker: Honourable Minister, please.

جناب پیر محمد خان (وزیر اعلیٰ و محضولات)، شکریہ، جناب سپیکر صاحب۔  
 سپیکر صاحب! ننانوے پرسنٹ گادی خراب دی نو دبی بی ہغہ پہ ننانوے کنب  
 دے کہ پہ دے ایک پرسنٹ کنب دے؟ (تقمہ) زما رور چہ کومہ خبرہ اوکرہ،  
 نن دے ہم راغلے وو زما دفتر تہ او ہغہ ETOs ما راغوبتے وو۔ خبرہ ہغوی  
 سرہ اوشوہ۔ یقینی خبرہ دہ چہ دا بوگس گادی خو صوبہ کنب شتہ، داسے  
 انکار مونر نہ شو کولے چہ نشتہ دے۔ مونرہ کوشش کوو چہ رو رو دا  
 رجحان را کنترول کیری۔ کمی کیری، داسے لہ لہ انشاء اللہ شہ پیشرفت  
 پرے روان دے کافی حدہ پورے۔ کومہ خبرہ د دوئی سرہ چہ اوشوہ نو گادے  
 پہ ایک کنب ہلتہ شہ بارکینگ والا دے پنجاب ساندہ تہ، بیا ما دا فیصلہ اوکرہ  
 چہ دا ETOs بہ شی، دوئی تہ ما اوونیل چہ تہ بہ شے او دہ ہغہ رور، دے  
 وائی چہ پہ اسلام آباد کنب پہ دیوتی وی، نو دوئی تہ ما اوونیل چہ تہ یوہ  
 ورخ مقرر کرہ، ہغہ رور سرہ د خبرہ اوکرہ، دا ETOs بہ دسرہ شی، ہغہ  
 ایک تہ بہ لارشی، ہغہ سری سرہ بہ ستا خبرہ ستا پہ مرضی حل کری۔ انشاء  
 اللہ دہ پہ طبیعت باندے بہ حل شی کہ شہ مشکل پکنب بیا راتلو نو ما تہ بیا ہم  
 ونیلے شی۔ شکریہ جی۔

Mr. Speaker: Mr. Saleem Khan, MPA, to please move his Call

Attention Notice No. 744.

جناب سلیم خان ایڈووکیٹ، شکریہ۔ سپیکر صاحب! "میں آپ کی توجہ ایک اہم مسئلہ کی  
 جانب مبذول کرانا چاہتا ہوں کہ صوابی، جہانگیرہ روڈ جو نہایت اہم ہے، کی وجہ سے ضلع  
 صوابی کے لوگوں کو کافی تکلیف کا سامنا ہے۔ اس کی بابت اسمبلی میں متعلقہ وزراء نے

کئی بار یقین دہانیاں کرائی ہیں کہ یہ روڈ جلد مکمل ہو جائیگا لیکن تاحال روڈ مذکورہ مکمل نہیں ہوا ہے اور جو کام ہوا ہے، وہ اتھائی ناقص ہے جس کی وجہ سے امن و امان کا مسئلہ پیدا ہونے کا امکان ہے۔ لہذا اسمبلی میں اس مسئلے پر بحث کی اجازت دی جائے۔"

محترم سپیکر صاحب! د صوابی۔ جہانگیرہ روڈ پہ بارہ کسب خبرے مخکسب ہم پہ دے اسمبلی کسب شوی دی۔ زہ ستاسو پہ توسط سرہ دا یوہ خبرہ کوم چہ د صوابی ضلع کم از کم تیرہ لاکھ آبادی دہ، دا صوابی۔ جہانگیرہ روڈ د جی تی روڈ سرہ د لنک کولو واحد ذریعہ دہ۔ بلہ دا چہ پہ صوابی۔ جہانگیرہ روڈ تیر حکومت کسب پہ 1996 کسب د Dual carriage way باقاعدہ افتتاح ہم شوی وہ، پہ اے ہی پی کسب ہم شامل شو، کار ہم پرے شروع شوے وو خو د دے حکومت راتلو سرہ پہ ہغے باندے کار بند شو۔ بیا چہ کلہ مونرہ پہ گورنمنٹ کسب وو، یو خانے وو نو مونرہ وزیر اعلیٰ صاحب او فرید طوفان صاحب بوتلی ہم وو او دا روڈ نے کتلے ہم وو او ونیل نے چہ دا بہ دیر زر Complete شی۔ اوس دے کسب زہ ستاسو پہ توسط سرہ د ہاؤس معزز ممبرانو تہ دا خواست کومہ، وزیران صاحبان ہم ناست دی، چہ دا خبرہ زما لہ پہ غور سرہ واوری۔ اوس جی مسئلہ دا جو رہ شوے دہ چہ پہ صوابی۔ جہانگیرہ روڈ باندے چہ کوم تریفک خی نو ہغے کسب دیر سخت تکلیف وی، خلق خیرے ہم کوی، آزار ہم کوی۔ زہ ستاسو پہ توسط سرہ د موجودہ حکومت نہ صرف دا تپوس کومہ چہ مونرہ د صوابی ضلعے خلقو لہ د سخہ خبرے دوی سزا راکوی؟ خکہ کہ تربیلا دیم دے نو ہم د دے د پارہ دیرہ زیاتہ قربانی ورکری دہ، کہ غازی بھروتا اوس جو روی، ہغہ نے مونرہ نہ اباسین کت کو، ہم مونرہ دیرہ قربانی ورکری دہ، د گدون آمازی انڈسٹریل اسٹیٹ پہ نوم باندے

چه کومه ډرامه د گډون او د آمازي او د اتمان خلقو سره اوشوه، په هغه هم په  
 د هافس کښن مونږ بلا خله خبره کړي دي. اوس جی یو څلور، شپږ کلو  
 میټره یو پټه دوی جوړ کړې دے، زه خواست کوم تاسو ته جی چه د  
 اسمبلی اجلاس ختم شی، تاسو راشی، بارته خطاب هم به کوی، صوابی کښن  
 څمونږه دا روډ تاسو پخپله هم اوگورئ چه خلقو ته ډیر زیات تکلیف دے او د  
 اسمبلی د ممبرانو د پاره، حاجی صاحب ناست دے، څمونږ د پاره دا د یو پیغور  
 خبره ده جی، مونږه د ورځې په دغه روډ باندے نه شو تلے ځکه چه Thickly  
 populated area ده، تور ډهیری بازار دے، لاهور دے، چه خو خلق مونږه  
 اودروی او خلق را نه تپوس کوی. دلته هم بلا خله پرے خبره اوشوے۔  
 اوس هغه روډ بالکل د تلو قابل نه دے او دا هم نه ده چه صوابی پسمانده ضلع ده  
 او مونږه پسمانده ساتلے شوی یو، خو یو خبره ده چه مونږه ریونیو هر چا نه  
 زیاته ورکوو، سنټرل ایکسائز ډیوتی په مد کښن د تمباکو مونږه، حساب د  
 دوی اوکړی، زه په ذمه داری سره دا خبره کومه چه سات او دس ارب روپو په  
 مینځ کښن سالانه سنټرل ایکسائز ډیوتی هم ورکو او زه دا یوه سیاسی خبره  
 کوم چه دا نن صوبائی اسمبلی ده، په صوبه کښن د ون یونټ اینټی یونټ فرنټ  
 چه کوم جوړ شوے وو د فخر افغان باچا خان بابا په سربراهی کښن، نو د  
 صوابی ضلعے داسے یو کله نشته چه د هغه خدانی خدمتگارو څلور څلور  
 او پینځه پینځه کاله جیل دایوب خان په مارشل لاء کښن د یونټ د ماتولو د پاره  
 نه وی تیر کړے۔ دا اسمبلی چه موجوده ده، دے کښن هم د صوابی ضلعے د  
 خلقو ډیر لوڼے Contribution دے۔ زه دا خبره کومه حکومت ته چه دا مونږ  
 ته بلا خله تسلی راکړے شوے دے، بلا خله خبره اوشوه۔ اوس داسے چل دے

چه دے نه يوه بله مسئله مونږه ته ډيره زياته ده چه زمونږه په صوابي کښ  
 هسپتال هم نشته۔ دسترکت هيدکوارتر هسپتال چه دے، نه جی، زه دا خبره  
 کوم چه دے روډ سره Connected خبره ده، هلته چه غوک هم Serious  
 بيمارشی، اکثر په دغه روډ نه راوړی، که په مردان روډ نه اوړی او که په  
 جهانگیره روډ باندے، په لاره کښ مړشی۔ هغه بلډنگ هم نامکمله پروت دے۔  
 په دے اے ډی پی کښ، مونږه دا وايو چه غازی سريکوت روډ خو د  
 جوړينی، په سوارگلی کښ د روډونه په ايک کروړ او په ايک کروړ چالیس  
 لاکه جوړينی او صوابی غونډے علاقه، چه تيره لاکه آبادی نه ده او واحد  
 ذریعه ده، د انډسټریل اسټیټ، تربيله ډيم، د صوابی د خلغو خپله ذریعه ده  
 دغه يو روډ او د دے د پاره په دے يونيم کال کښ مونږه چغے وهو او هيڅ او  
 نه شو، نوزه دوی ته، حکومت ته دا خبره کوم چه يوه اخیری خبره مونږه  
 ته اوکړی چه دا روډ تاسو جوړوئ او که نه نه جوړوئ؟ زه دا يوه خبره  
 کوم دوی ته چه دا خمونږه د ټولو عوامی نمائندگانو، ستاسو هم دوه ممبران  
 دی هلته د صوابی اسمبلی، د هغوی د پاره هم دا د پیغور خبره ده، خمونږه د  
 پاره هم د پیغور خبره ده، نوزه دا خواست کوم دوی ته چه د دے د پاره زر  
 فټډز Release کړی او دے باندے کار شروع کړی او تسلی اوکړی په دے  
 ایوان کښ خمونږه جی۔

جناب سپیکر، جی، آنریبل منسټر۔

وزیر تعلیم، جناب سپیکر صاحب! په دے روډ باندے خو تیر شوی یونیم کال

کښ ډیر بحث شوے دے او صحیح خبره ده چه ډیر د تشویش خبره ده۔۔۔۔۔

جناب فرید خان طوقان، د دوی محکمہ بدلہ شوہ جی؟۔ (وقتہ)

جناب سپیکر، یرہ دا تعلقات سم کرہ، خدانے تہ اوگوزہ۔ ما لہ خود لوئے غم  
جو رکڑے دے بس۔ (قہقہے)

میاں افتخار حسین، سپیکر صاحب! ستاسو ہم پہ بنہ تعلقاتو کنبں دیرہ دلچسپی  
دہ جی۔ (قہقہے)

جناب سپیکر، یرہ میاں صاحب، داسے کار اوکرہ چہ دا Mediation پکنیں تہ  
اوکرہ زورورہ۔ (قہقہے)

جناب احمد حسن خان، جناب سپیکر! ما عرض کرے وو چہ پہ دے تعلقاتو بنہ  
کیدو کنبں کوم مشکلات دی، دھے تاسو تہ علم، دے تاسو Custodian یی،  
ستاسو نہ بغیر دا غوک نہ شی حل کولے جی۔ (قہقہے)

جناب سپیکر، خما خیال دے احمد حسن خان، تاسو ہم پکنیں Include شی خو  
دا تعلقات نے روغ کرنی چہ زہ بے غمہ شمہ۔ (قہقہے) یو ملگرے خورا نہ دہ پہ  
دے پاخیدو کیناستو باندے خفہ شوے دے۔ اوس دے بل۔۔۔۔ (قہقہے)

جناب زرین گل، سپیکر صاحب! د پروین شاکر یو شعر وایمہ، دلته یو کار د  
راغله وو

وہ تو خوشبو ہے ہواؤں میں بکھر جائے گا

مسئلہ تو پھول کا ہے پھول کدھر جائے گا (قہقہے)

جناب محمد اورنگزیب خان، محترم سپیکر صاحب! ان کے تعلقات خراب ہونے کی وجہ۔  
دوسرے بڑے فائدے اٹھا رہے ہیں، تعلقات خراب رتنے دیں اور جواب میں ایک شعر  
عرض ہے جی

میر کیا سادہ ہیں بیمار ہونے جن کے سبب

اسی عطار کے لونڈے سے دوا لیتے ہیں (قہقہے)

مياں انڙا حسين، سپيڪر صاحب! د دے اردو په مقابله ڪنن اوس پشتو ڪنن يوه  
تپه او وائيو۔ (قتمه) وائي

د چا چه خپله مينه نه وي مينه مه ڪوي د ملا په تعويذونو  
(قتمه)

جناب سپيڪر، جي آنرئبل منسٽر۔ همايون خان! تاسو هم نن د شعر په مود ڪنن  
يئ ڪه خهه؟۔۔۔۔

جناب همايون سيف الله خان، نه نه، زه نه يمه په دے كهاتو ڪنن جي۔ Serious  
خبره وه سر۔ سليم خان ايډوڪيٽ صاحب خبره او ڪړه، سر ڪ غواړي۔ زه  
حيران يمه جي خمونږه خو تيار سر ڪ دے، بند نه ڪړو۔ د دوي هغه نوے  
سر ڪ به جوړيږي۔ خاشه شل ڪاله انتظار ڪوه، خمونږه تيار سر ڪ دے يعنى  
سر ڪ تيار دے جي، نن منسٽر ته جواب هم راڻو، ستو هلته د ملتان نه، يوسف  
ايوب ڪوشش ڪړے وو، پرون نه خپل جنرل منيجر سره خبره او ڪړه۔۔۔۔  
جناب سپيڪر، په ملتان ڪنن؟

جناب همايون سيف الله خان، جنرل منيجر جي۔ ڪوهاٽ ڪنن روڊ جوړيږي،  
جنرل منيجر ملتان ڪنن دے۔ دا يوسف ايوب ما خبر ڪړو، جنرل منيجر هلته  
ناست وي جي۔ نو پرون ٽيليفون باندے خبرے هم او ڪړے۔ روڊ تيار دے،  
وائى تهپي ڪيدار نه غواړي۔ جناب! تهپي ڪيدار نه غواړي چه سر ڪ د د تريفڪ د  
پاره ڪهلاؤ شي۔ تهپي ڪيدار نه غواړي، زور ورو تيار سر ڪ دے، شيرپاؤ خان  
پرے تله دے۔ هغه روڊ بلاڪ شو چه په ڪوم باندے شيرپاؤ خان تله وو، هغه  
ورخ ڪرک ته تله وو، هغه نه بيا بلاڪ ڪړے دے۔ دا جي خدانے زه بچ ڪړمه۔  
ما Last time هم وائيل وو لږ، جي خپل Directive استعمال ڪړي، دوي ڪنن

زورنستہ جی، خپلہ غہ دستی اوچلوہ، غہ مشین گن اوچلوہ چہ کھلاو  
نے کری رورجی۔ (تہتے)

(تالیان)

Mr. Speaker: Honourable Minister, please.

وزیر تعلیم، جناب سپیکر صاحب! Initially Contract دا چہ ورکے شوے  
وو نو دا د 34 ملین وو بیا Revised PC-1 چہ جو ر شو نو دا د 79 ملین وو۔  
Initially چہ کوم کنٹریکٹر لہ کار ورکے شوے وو، ہغہ پہ اپریل 1996  
کنس دا کار Abandon کرو۔ بیا یو دوہ کالہ دا کار داسے پروت وو او پہ 30  
ستمبر 1997 باندے دا کنٹریکٹ بیا بل فرم لہ ورکے شو، ہغہ بینک گارنٹی،  
د ہغوی چہ کوم Formalities وی، ہغہ نے پورا نہ کرل۔ ہغہ د ہغہ کنٹریکٹ  
نہ ہم بیا Resign شو۔ اوس Fresh tenders call شو  
پہ 20 اکتوبر 1998 باندے، تقریباً یوہ نیمہ میاشت مخکنے او یو نوے  
کنٹریکٹر لہ دا کار ورکے شوے دے او انشاء اللہ کار پہ دے باندے روان دے۔  
د دے د پارہ Allocation پہ 1997-98 کنس 17 ملین وو او غنیکال 1998-99 کنس  
د دے Allocation 15 million دے۔ نو امید دے، کار روان دے۔ د محکمے د  
جواب مطابق فی الحال کار چہ دے، ہغہ پہ پراگریس کنس دے۔ پہ مینخ کنس  
پکنس Delays شوی دی خو اوس کار پہ پراگریس کنس دے۔

جناب سلیم خان ایڈوکیٹ، زہ جی محترم سپیکر صاحب، یوہ خبرہ کومہ۔  
داسے خبرہ دہ جی چہ منسٹر صاحب اوس جواب د دے ورکے نو دا ورثہ  
لیکلے ملاو شوے دے۔ مونزہ دے لہ دوہ خلہ چیف منسٹر بوتلے دے۔ پہ دے  
باندے تیر گورنمنٹ کنس ہغوی کار ہم شروع کرے وو او تقریباً شپن، اتہ

ڪلوميٽر ۽ ڏهه ڪار ۾ ڏنڊ ڪيو. اوس مسئلہ ڏهه جي ڇهه ڏا مونڙ لہ ۾ ڏهه ڏ  
 ڏروغو تسلي راکري، زه يوه خبره كوم ڇهه مونڙه ڏلتہ ۽ منتونو ۾ ستره  
 شو، ڇهه حڪومت ڪنڊ وونو ۾ مو چڙه ورتہ وهلے ڏي، اوس ۾ جي زه  
 ڏا خبره كوم ڇهه سبا ڏ زيارت ورخ ڏهه ڪه سبا پورے ڏے ته فنڊز ريليز نه شو.  
 هڙه بانڊے ڪار نشته جي، ڏا هڙه خبره ڪوي، ڪار ۽ هڙه نشته جي، اوس  
 ۾ پيرے ڏير زيات تڪليف ڏے ڪه ڏا منسٽر صاحب وائي نوزه نه اوس بوزم  
 ڇهه ڏے اوگوري هڙه روڊ۔ خبره ڏا ده ڇهه ڪه ڏا او نه شو جي، ڇما خو ڏا  
 خبره ده ڇهه زه او شعيب خان او غفور خان، حاجي صاحب له ۾ دعوت  
 ورکو، شير زمان له ۾ جي، مونڙه ڏ جمعة ۽ ورخ ڏے اسمبلي ته نه راخو،  
 ڏے گيت نه بهر به بهوڪ هرتال ته مونڙه ڪينو، يو ورخ علامتي بهوڪ هرتال  
 به ڪو وڃي ڏڏے ڏپاره مونڙه جي۔ ڏا هڙه خبره ده جي۔

جناب غفور خان جدون (وزير خوراک)، جناب سپيڪر صاحب! زه يو عرض ڪومہ  
 جي، ڏے ڏ بالڪل بهوڪ هرتال نه ڪوي جي، ڪار پيرے شروع ڏے جي او —  
 ڇما عرض واورئي جي، بل تهه ڪيدار له —

جناب سليم خان ايڊوڪيٽ، حاجي صاحب! ته خو نه راخے، ڏے سرڪ بانڊے  
 مونڙه يو هلته، ته خو ملونه گورے۔

وزير خوراک، ڇما عرض واورئي جي، ڇما عرض واورئي جي۔ سپيڪر  
 صاحب، ڇهه كوم تهه ڪيدار وو، هڙه نه لڙے ڪڙے ڏے، بل تهه ڪيدار له نه ڏا  
 تهه ڪه ورڪڙے ده جي او ڏا مارچ 1999 ڪنڊ به انشاء الله تعاليٰ Complete ڪيري  
 جي۔ ڪار پيرے شروع ڏے۔ تاسو موقع ته لارشي او ڪه زه ڏ غلط بياني نه ڪار  
 اخلم نوزه جرمانه يم جي۔ ڪار پيرے باقاعده شروع ڏے جي، ڏوه ڏرے

میاشتو کینن بہ انشاء اللہ تعالیٰ Complete شی۔

جناب سلیم خان ایڈووکیٹ، یو ہریکٹر شروع دے۔ د دوی خبرہ نہ دہ، زہ بالکل مطمئن نہ یمہ۔ مونرہ بہ پہ دغہ گیت کینن کینو جی بلے جمعے پہ ورخ باندے او تالہ دعوت درکومہ حاجی صاحب، تہ بہ ہم راسرہ کینے۔

Mr. Speaker: Honourable Muhammad Karim Babak, MPA, to please move his 'Call Attention Notice' No. 741. Karim Babak, please.

جناب محمد کریم، جناب سپیکر صاحب! اس معزز ایوان کی کارروائی روک کر اس اہم اور فوری نوعیت کے مسئلے پر غور فرمایا جائے کہ بیہور ہائی لیول کینال کے متاثرین ضلع صوابی کو رقم ادا کی گئی ہے جبکہ اس کا رقبہ جو کینال مذکورہ سے متاثر ہوا ہے، اس کی قسم بنجر، ریتی اور فصلات کے قابل نہیں ہے، اس کو بیالیس ہزار روپے فی کنال کے حساب سے ادا کی گئی ہے جبکہ ضلع صوابی کے موضع سلیم خان کے ساتھ ہی ضلع بونیر کی زمین جو کہ سالم شاہ نہری اور چاہی اور نل چاہی ہے، کی اوسطاً قیمت فی کنال انیس ہزار روپے مقرر کی گئی ہے جو کہ سراسر ناانصافی ہے۔ لہذا اس پر بحث کی اجازت دی جائے۔"

جناب سپیکر صاحب! زہ دیر پہ ادب سرہ عرض کومہ چہ دا معزز ایوان کینن غومرہ ممبران ناست دی، دے کینن اکثریت د زمیندارو دے، خمونرہ پہ دغہ خانے کینن چہ سلیم خان سرہ مونرہ پیوست موجود یو، دوہ قسمہ زمکے دی۔ چہ د سلیم خان زمکہ، دا تاسو بتول پوہیہی چہ ہفتہ خووردے، غر دے، غریخہ دہ، ریتلی دہ او دے سرہ پیوست جوہتہ زمکہ چہ لگیدلے دہ د بونیر ضلعے، ہفتہ پہ نہر باندے مشتبہ دہ، ہفتے تہ تیوب ویلے دی او باغات دی، او گنی دی پکینن، نو د سلیم خان د زمکو قیمت نے د پیہور ہائی لیول کینال د پارہ چہ اچولے شوے دے، ہفتہ بیالیس ہزار روپے دے او خمونرہ د

دے زمکے قیمت چہ کوم اچولے شوے دے، دا اُنیس ہزار روپئی دے۔ خو پہ  
دے کسب یوازے خمونر خبرہ نہ دے، دے کسب د بتول قام خبرہ دے۔ پہ دے کسب  
پپیلیان شتہ، پہ دے کسب مسلم لیگیان شتہ، پہ دے کسب جماعتیان شتہ، پہ دے  
کسب ہر قسم خلق شتہ۔ خبرہ دلاء ایند آرڈر راتلونکے دے۔ زہ د مخکنے نہ  
ستاسو پہ وساطت باندے د حکومت ذمہ وار خلقو تہ دا اطلاع ورکوم خکھہ چہ  
دے کسب مخکنیں کار شروع شوے دے، مونر بند کرے دے، خلقو بند کرے  
دے خو ما ہغوی لہ یقین دہانی ورکے دے چہ انشاء اللہ دے قیمت بہ برابر  
کری۔ زہ ستاسو پہ وساطت باندے موجودہ حکومت تہ دا درخواست کوم،  
ضمنی سوال دے چہ کم از کم دے لہ د کمیشن اولیرے شی خکھہ چہ کہ سحر  
سبا خہ مسئلہ جو رہ شوہ نو بیا بہ ذمہ واری بتولہ پہ حکومتی بنچونو باندے  
وی، خمونر بہ ہیخ نہ وی او زہ بہ اولے سرے یمہ چہ د ہغہ بتولو خلقو  
سرہ بہ زہ ہغہ مشینری تہ مخکنیں کینم، دالارہ بہ بندوم او پہ بتول بونیر کسب  
زموئر دغہ لہرہ شان میدانی علاقہ وہ نور خو غرونہ دی، مونرہ بہ پرے  
خشخاش کرل، ہغہ را نہ ہم بند شوی دی۔ انشاء اللہ تعالیٰ چہ گورنی بیا ہسے  
نہ چہ دا دواترہ مسئلے میدان تہ راشی او دغہ یوہ خبرہ مے دے۔ ما لہ د یقین  
دہانی راکرے شی۔

وزیر مال، شکریہ، جناب سپیکر صاحب۔ د دے د پارہ کمیشن خو تلے ہم دے  
جناب سپیکر صاحب، خو زہ بہ ہم دوی تہ اووایم چہ کمیشن ورلہ لارشی  
او دوی کہ کوم تاریخ مقرر وی، نو دوی بہ ورسرہ شی او ہغوی چہ خہ  
فیصلہ راورہ نو پہ ہغے باندے بہ عمل اوشی انشاء اللہ تعالیٰ۔ تاریخ چہ دوی  
خہ بنائی نو خیر دے دوی داو بنائی۔

جناب محمد کریم، چہ دہغہ زمکو مناسب قیمت مقرر شی۔

وزیر مال، او، د دغہ د پارہ بہ کمیشن اولگوف چہ کوم تاریخ د دہ خوبی وی،  
دے دپکین شریک شی۔

Mr. Speaker: Mr. Ahmad Hasan Khan, MPA, to please move his  
'Call Attention Notice' No. 700.

جناب احمد حسن خان، مسٹر سپیکر! چونکہ چترال کی لڑکیوں کیلئے موجودہ کالج میں  
سائٹس کی لیکچرز نہ ہونے کی وجہ سے اس سال بی۔ ایس۔ سی میں لڑکیوں کو داغے نہ مل  
سکے جبکہ پشاور میں موجود تعلیمی ادارے یعنی کالجز بھی ان لڑکیوں کو داغے دینے سے  
انکاری ہیں، لہذا بذریعہ توجہ دلاؤ نوٹس میں محترم صوبائی وزیر تعلیم کی توجہ مبذول کرا کر  
ان سے پوری، خصوصی، ہمدردانہ اور مناسب کارروائی کرنے کی استدعا کرتا ہوں تاکہ ان  
بیچاری لڑکیوں کا قیمتی سال اور مستقبل تباہ ہونے سے بچ جائے۔

جناب سپیکر! کہ زہ او وایم چہ زہ قبل از جواب یا قبل از تشریح  
مطمئن یم نو تاسو تہ بہ شاید پہ دے باندے اعتراض نہ وی چہ ولے مطمئن یم؟ د  
ہغے وجوہات بہ زہ بیان کریم۔ جناب سپیکر! ما تہ زمونہ د چترال مخکینے  
ایم پی اے، زین العابدین صاحب راغلی و و او ما پہ ہغہ وخت کین د سید احمد  
خان صاحب تپوس اوکرو خو ہغہ پہ موقع باندے موجود نہ و و ما وائیل چہ  
دا مسئلہ ورلہ حل کری۔ بیا ما جناب وزیر تعلیم تہ تیلفون اوکرو او ہغہ  
ورلہ وراولیر و و وروستو چہ ہغہ زمونہ و رور زما سرہ ملاؤ شو نو ہغہ  
د جناب منسٹر صاحب د روئیے او پہ دے مسئلہ کین د خصوصی دلچسپی  
اغستو باندے یر زیات متاثرہ و و او ہغوی اونیل چہ د ہغہ جینکو پہ مردان  
کالج کین د داخلے بندوبست نے ہم اوکرو۔ خو جناب سپیکر! مزید ورسرہ

زہ دومرہ عرض کول غواہم چہ دا خو یو عارضی بندوبست وو او دا خبرہ جی د چا نہ پتہ نہ دہ چہ پہ چترال کین د خویندو د تعلیم شرح شاید چہ د نورو ہولو ضلعو نہ، پینور، مردان نہ شم و نیلے یا ڈیر Developed District نہ شم و نیلے، خود دے حدہ پورے ہلتہ د تعلیم شرح زیادہ دہ۔ خویندے پہ تعلیم کین ڈیرہ دلچسپی اخلی، مختلف پراجیکٹس ڈیر زیات قابل قدر کار کوی نو د ہغوی چہ خیل مقامی بندوبست نہ وی نو دا ڈیرہ زیادہ گرانہ خبرہ دہ۔ ما تہ دا ہم پتہ لگیدلے دہ چہ د جناب سید احمد خان صاحب، ایم پی اے، پہ دے سلسلہ کین مخکین داسے یو پہ دے طرز باندے یوہ خبرہ سٹینڈنگ کمیٹی تہ ہم تلے دہ۔ نوزہ د ہغہ حدہ پورے چہ د کوم حدہ پورے د ہغہ خویندو د تعلیم یا د مستقبل د خرابولو تعلق وو نو ہغہ خو سو فیصد مطمئن یم چہ ہغہ دوی بندوبست کرے دے۔ دانے ہم مشکور یم چہ یو سابقہ نمائندہ تہ زما پہ Request، زما پہ ٹیلیفون دوی یو ڈیر لونے خیل مقام ورکرے دے او د ہغہ خبرہ نے ڈیرہ پہ تسلی سرہ اوریدلے دہ او جناب سید احمد خان ہم پہ دے سلسلہ کین سٹینڈنگ کمیٹی تہ یو تحریک تلے دے خو زما دا عرض دے چہ کہ وخت چرتہ دوی تہ ملاؤشی او د چترال دورہ اوکری او ورسرہ ورسرہ پہ مستقل بنیادونو باندے د چترال د پارہ فنڈز بندوبست اوکری نوزہ بہ مشکور یم۔

Mr. Speaker: Yes, but no discussion on the Call Attention Notice, please.

جناب سید احمد خان، جناب! ڈکشن نہیں ہے، میری ایک درخواست ہے۔ میں آپ کی وساطت سے جناب احمد حسن صاحب کا شکریہ ادا کرتا ہوں۔ ان دنوں میں پشاور میں موجود

نہیں تھا۔ انہوں نے میری جگہ یہ کال ایٹشن پیش کیا، میں آپ کا بھی مشکور ہوں کہ آپ نے فوراً اس کو ایجنڈے پر رکھا اور میں سنٹر صاحب کا بھی مشکور ہوں کہ انہوں نے فوری طور پر وہ مسئلہ حل کر دیا لیکن Permanent حل کیلئے ایک کیس ہمارا سٹینڈنگ کمیٹی کے حوالے ہوا ہے اور میں یہ توقع رکھتا ہوں کہ انشاء اللہ سٹینڈنگ کمیٹی میں یہ مسئلہ Permanently حل ہو جائے گا۔ ایسے میں آپ سب کا شکریہ ادا کرتا ہوں۔

جناب نجم الدین، سر! ما عرض دا کوفہ چہ ہر یو ممبر پاخی او ہغہ مطمئن وی، زہ خو تر اوسہ پورے مطمئن نہ شوم۔ خما غہ غم ہم اوکری جی، خما معاملہ خو دیرہ خرابہ دہ جی۔ (قہقہے)

جناب سپیکر، ہاں جی، میاں مظفر شاہ صاحب، تاسو غنگہ معاملہ دہ؟ (قہقہے)

میاں مظفر شاہ، نہ جی، ما خو ستاسو توجہ دیر اہم مسئلے تہ۔ نن پہ دے ہال کین مچان دیر زیات دی جی۔

جناب سپیکر، د دے بہ ہم اوس غہ غم اوکرو، ہغہ معمولی دی، خدانے پاک د مؤینور و نہ ساتی۔ (قہقہے) جی آنریبل منسٹر، پلیز۔

میاں گل اسفندیار امیر زیب (وزیر تعلیم): جناب سپیکر صاحب! پہ چترال کین 1994-95 کین یو دگری کالج فار گرلز جو رشوے وو چہ ہغے کین د آرٹس کلاسز او سائنس کلاسز یعنی د بی اے او بی ایس سی، دو انرو بندوبست وو او د ہغے د پارہ د پوست انعقاد ہم شوے وو، باقاعدہ تیچران ورلہ تلی وو خو ہغہ خانے کین غہ ایڈمشن پہ سائنس کلاسز کین موصول نہ شول نو ہغہ سیٹاف نور خائینو کین چہ خالی آسامیانے وے، ہلتہ اولیلے شو۔ داسے ہلتہ یو ہانز سیکنڈری سکول ہم دے د زنانو د پارہ، ہلتہ ہم د آرٹس کلاسز روان دی او د سائنس کلاسز نشتہ او واقعی سیٹاف ہم نشتہ او خکہ نشتہ چہ ہلتہ

ایمیشن د پارہ جینکنی داسے درخواست نہ ورکوی۔ د 1994-95 نہ مخکنیں باقاعدہ د چترال د زنانو د پارہ تہ سوات گرلز کالج کسین، دلته فرنٹیئر کالج فار ویمن کسین د پینخو، پینخو سیتونو کویتہ وه خو چونکہ حکومت هلته کالج جوړ کړو نه د هغه وخت نه پس هغه کویتہ ختمه شوه۔ اوس هم په فرنٹیئر کالج کسین تقریباً غلور جینکنی د چترال سبق وانی او درے د چترال په مردان گرلز کالج کسین سبق وانی، خو دوی بتولے په اوپن میرٹ باندے راغلی دی۔ مونږه د حکومت د طرف نه یا بحیثیت وزیر تعلیم صرف دا وایو چه که بالفرض هلته په چترال کسین تقریباً پنخلس کسانو هم درخواست اوکړو په ایف ایس سی کسین د ایمیشن د پارہ نو مونږ به ورته هلته کلاسز چالو کړو۔ داسے په دے ډگری لیول باندے بی ایس سی کسین هم کم از کم دولس، پنخلس کسان درخواست اوکړی، خکه چه دوه درے کسان وی نو دهغوی د پارہ بیا د بتول ستاف د تعینات کولو Feasibility دومره نه وی او که هغه وخت پورے چه دا Strength هلته نه شی پورا کیدے نو دے خبرے باندے هم مونږه غور کولو ته تیار یو چه باقاعدہ په دے کالجونو کسین ورله هغه زړے کوته بیا بحال کړو۔

وزیر مال، جناب سپیکر صاحب! فرید طوفان وختی وهل خوړلی دی، اوس په شا کیری، داسے ډیر نه راخی مخے ته۔ (توقف)

جناب فرید خان طوفان، هسے د مطلب خبره دا ده کنه چه دے وزیر صاحب غومره بڼکلے خبره اوکړه۔

جناب سپیکر، آخر ډیرے نه خو کنه۔

جناب فرید خان طوفان، نه جی، بڼکلے خبره نے اوکړه۔ وانی چه پنخلس

گسان درخواست ورکری تو بیا به مونزه هلته کین دا انتظام اوکرو او درے  
 چه کوم دی هغوی ته \_\_ درے او پنخلسو کین دومره فرق نشته۔ دا دومره  
 مهربان وزیر دے نو داد مهربانی اوکری کنه۔

وزیر تعلیم، جناب سپیکر صاحب! ما وختی ہم د ده دومره تعریف اوکرو، د  
 هغه باوجود دے نہ دے خوشحالہ۔ (تہتمہ)

جناب احمد حسن خان، خوشحالہ دے جناب سپیکر، خو مطمئن نہ دے۔ (تہتمہ)

Mr. Speaker: Honourable Syed Manzoor Hussain Bacha, MPA, to  
 please move his Call Attention Notice No. 701. Not present, lapsed.

Mr. Aftab Ahmad Khan Sherpao, MPA, Chairman Standing  
 Committee No. 18 on Irrigation, to please present before the House  
 the report of the Committee. Mr. Aftab Ahmad Khan Sherpao.

Mr. Aftab Ahmad Khan Sherpao: Mr. Speaker Sir, I beg to  
 move that the Report of Standing Committee No. 18 on Irrigation,  
 for immediate consideration and adoption, please.

For presentation ، جناب سپیکر ، ورومے نے Presentation اوکری ،  
 before the House۔

Mr. Aftab Ahmad Khan Sherpao: Mr. Speaker Sir, I rise to  
 present the Report on Irrigation for presentation please.

Mr. Speaker : The report stands presented.

Minister for Education: Point of order. It has not been circulated.

جناب سپیکر، درکوو نے درتہ کنه۔ چه Lay شی نو هله به درکوی کنه۔ داسے

مشین نشستہ کنہ چہ بس راوخی د لاندے نہ۔ جی Mr. Aftab Ahmad Khan!  
 Sherpao, MPA, Chairman Standing Committee No. 18 on Irrigation,  
 to please move that the Report of the Committee may be adopted.

Mr. Aftab Ahmad Khan, please.

Mr. Aftab Ahmad Khan Sherpao: Mr. Speaker Sir, I beg to  
 move that the Report of the Standing Committee on Irrigation may  
 please be adopted.

Mr. Speaker: The motion before the House is that the Report of  
 the Standing Committee No. 18, may be adopted. Those who are in  
 favour of it, may say yes)----- (Interruption)

Mr. Ali Afzal Khan Jadoon (Minister for Law): Mr. Speaker Sir,  
 on a point of order, Sir, we have just presented this report

What it is? کہ Then one should see اس کو ذرا سٹڈی کرنے کا تو موقع ملے ناں

It has been presented now and we need some time to study it کیونکہ

and it's also one of the rules that at least two days for presentation

are given and then we will consider for the adoption Sir, because it

should be studied first, it should be seen what it is?

Mr. Speaker: He has got ----- (Interruption)

Mr. Aftab Ahmad Khan Sherpao: Mr. Speaker Sir, the Members  
 from the Treasury Benches were members of this Committee and  
 they all have unanimously, you know, adopted this report, so that

is why we have asked for adoption of this report -----

وزیر قانون، جناب سپیکر! میں اتفاق کرتا ہوں، میرے محترم بھائی نے درست فرمایا مگر

میری یہ گزارش ہوگی کہ Now it is presented to all the Members, Sir, وہاں

ٹریڈی بنیز والے تھے، دوسرے تھے مگر That is some-thing different

procedure. ہمیں اگر پڑھنے کا موقع دیدیں تو آفتاب خان، That will be better.

جناب سپیکر، فرق نہ پریوچی او دا او کوری، اونٹوری۔

وزیر قانون، جی، I think ہو سکتا ہے کہ اس پر کوئی بہتر Amendment آجائے، مزید

واضح اور بہتر کسی اور کی رائے بھی آجائے۔ تو اسٹے جناب -----

جناب سپیکر، تھیک شوہ جی، او نے گوری، بیا بہ نے واخلی جی۔ بنہ، د چا

سخہ پوانٹ آف آرڈر شتہ؟

حاجی محمد عدیل، پوانٹ آف آرڈر ہے جی۔ جناب سپیکر! اس مرتبہ کچھ ایسا ہوا ہے کہ

ہماری تو تحریک اتوا، آپ پھر رولز کی بات کریں گے، جو بھی آتی ہے، تو آپ اس سے

پہلے ہی ایک ایسی Important تحریک اتوا، Move کروا دیتے ہیں کہ وہ Adopt ہو

جاتی ہے اور باقی رہ جاتی ہیں ہماری۔ جب سے سیشن شروع ہوا ہے، میری دو ایڈجرنمنٹ

موشن تھیں اور ہمیں موقع نہیں مل رہا، تو میں تو آپ کے سپیکرز چیمبر کا بائیکاٹ نہیں کر

سکتا ہوں۔

جناب سپیکر، حاجی صاحب، میں ایک عرض کروں کہ یہ تو بس اس طرح ہو جاتا ہے ورنہ

کل آپ نے بھی اس طرح کیا تھا۔ آپ کی تحریک تھی اور آپ غائب ہو گئے (تھقتمہ) اس

سلسلے میں مجھے پھر عجیب عجیب کہانیاں بعض لوگوں نے بتائیں کہ تھلاں وجہ سے حاجی

صاحب غائب ہو گئے۔ وہ میں بعد میں آپ کو چیمبر میں بتاؤں گا کیونکہ آپ بائیکاٹ نہیں

کر رہے۔

جناب غنی الرحمان (وزیر آبپاشی): جناب سپیکر صاحب! حاجی عدیل صاحب  
 دے پیرے دلچسپی شتہ نہ۔ حلیم خٹک شتہ نہ، نو دے وجے نہ، دوی اسمبلی  
 کنیں دلچسپی نہ اخلی۔

Mr. Speaker: The sitting is adjourned and we will re-assemble  
 tomorrow at 10.00 a.m. inshallah. Thank you very much.

(اسمبلی کا اجلاس 10 دسمبر 1998 بروز جمعرات دس بجے صبح تک کیلئے ملتوی ہو گیا۔)